青島民報

第九七九號

今日出兩大張

登記證　中宣會中字七九九　內政部警字六三〇

本報價目
本埠　零售每份，大洋五分，每月大洋壹元正，半年大洋五元五角，全年大洋十元正
外埠　每月大洋一元一角五分，半年大洋六元四角，全年大洋十二元八角

廣告刊費
（新聞欄）每行五號十三字每日三天起碼每行洋一元
（封面）每行五號字六十字每日三天起碼每行洋二元
（普通）每日五十字三日起碼每日洋一元
（長期）備有詳章承索即奉

社長楊興勤　副社長王景西
總編輯郎直青　經理周庠
社址：青島福建路三十八號
電話　[illegible]號
電報掛號：一〇三二

本報招聘外埠通訊員啓事

本報現擬招聘膠州高密濰縣即墨青州平度日照昌邑諸城安邱萊陽黃縣博山淄川章邱臨朐烟台等十七縣通訊員有志者請連日試稿三次合則函約報酬從豐不合恕不答復此啓

交通銀行　儲蓄部　廣告

本行呈奉國府財政部核准另撥資本五十萬元特設專部辦理儲蓄業務輔助民衆投資發展社會經濟現本埠冠縣路儲蓄支部及東鎮威海路儲蓄支部亦已先後開辦所有各項定期活期儲蓄存款利率力謀優厚手續務求簡捷會計獨立保障穩固如承惠顧無任歡迎備有詳章承索即奉

地址　冠縣路九十三四號　電話　五〇一一至五〇一四
中山路三十號　五〇一一至五〇一四
東鎮威海路廿七號　五〇一五

開放賀年電報及添裝直達新機

本台循例於新年開放（廉價）賀年電報及添裝（青津）直達新機

開放國內外賀電（計國內華文每字貳分半洋文每字五分其餘發往）香港澳門及歐美（等處）賀電（價目亦異常低廉又本台）添裝（新機一副與德華貳百五十）天津（直達）通報（異常）敏捷（再）全國電報掛號彙編（業已出版內容豐富價洋一元特此通告）

總收發處（湖北路三十三號　電話四七一九號）
分收發處（中山路九十六號協源盛內　電話三四五四號）

交通部青島無線電總台啓

青島國貨商場新年大犧牲十天之中

白送一天

說明：

一、自二十二年元月五日起、至元月十四日止、十天之內、凡向本商場購物者、皆奉送「白送券」一張、券面由贈送商店記明購貨之錢數、加蓋圖章、

一、「白送券」分爲「壹」「貳」「叁」「肆」「伍」「陸」「柒」「捌」「玖」「零」號十種、贈送日期如左、

元月五日贈送「伍」號券　元月六日贈送「陸」號券　元月七日贈送「柒」號券　元月八日贈送「捌」號券
元月九日贈送「玖」號券　元月十日贈送「零」號券　元月十一日贈送「壹」號券　元月十二日贈送「貳」號券
元月十三日贈送「叁」號券　元月十四日贈送「肆」號券

一、如「白送券」之號碼、與上海萬國儲蓄會二十二年元月十五日開獎之「末獎」號碼相同、可向贈出商號、照券面錢數、兌取現金、
各種物品、辦法一律、惟批發貨物、不在此例、

青島東萊銀行敬謝來賓

敝行於四日開幕承各界不棄光臨指導俊賢雲集髦彥星羅喜周行之有示堪賁韋弦愧招待之未週有辱星軺爰修小啓倘祈鑒炤

好機會又到了

青島濰縣路中　電話四二七四

祥雲壽

綢緞百貨商店

廿八週紀念

繼續大減價二星期

◀本號犧牲的宗旨▶

務使各界明瞭：本號營業的純正……信實可靠
貢獻各界購買本號貨物的良機……增加興趣
藉答各界惠顧本號歷年的隆情……聊表謝悃

犧牲以外再打九扣

自國歷十二月一日起

寶豐保險公司

青島分公司　承保

一、火險
二、水險
三、火車險
四、汽車險

並願代保戶解釋各種保險之手續，章程，法規，

地址　中山路上海銀行內
電話五一四九　三九零一

上海銀行調查部編　商品調查叢刊

第一編	米	四角
第二編	棉	五角
第三編	紗	五角
第四編	茶	五角
第五編	布	八角
第六編	桐油	八角

青島發售處　上海銀行　中國旅行社

公司牌香煙

—乃國貨中之—

生力軍勇猛前進毫不畏縮到處受各界人士極頂歡迎，挽回漏卮舍此莫屬

質料黃嫩而不摻烟肋，氣味醇厚始終如一，終身心滿意吸之至次日而不燥，吸燒烟灰寸餘而不落，尤其特色，精美優點，皆不勝言。

貨色眞正　價錢實在

每包六分　每條壹元貳角半

各煙紙店號及攤戶均有出售

中國瑞倫煙公司出品

上等香煙賣普通價　可謂大犧牲之極

贈品章程如下極易得贈

茲爲答謝吸戶諸君特訂贈品以聯感情

愛國人士望鑒量購吸　以挽漏卮而固國權

（下列贈品各物陳列本號玻廚內）

贈品章程

本牌公司牌香煙包內皆附有兒童嬉戲彩色小畫片非常美觀奪目且造意頗深早荷各界人士愛玩珍視該項畫片共有不同樣計壹百二十種茲特訂贈品辦法如下

小畫片二十種　連同空殼二十只　贈本牌香烟壹包
小畫片二十五種　連同空殼廿五只　贈本牌香烟貳包
小畫片三十種　連同空殼三十只　贈美人馬大畫片一張
小畫片四十種　連同空殼四十只　贈玉美人大畫片一張
小畫片五十種　連同空殼五十只　贈玲瓏手電燈一只
小畫片六十種　連同空殼六十只　贈三百尺手電燈一只
小畫片七十種　連同空殼七十只　贈五百尺手電燈一只
小畫片八十種　連同空殼八十只　贈千尺手電燈一只
小畫片壹百種　連同空殼一百只　贈赤金戒一錢半重一只
小畫片壹百廿種　連同空殼一百廿只　贈赤金戒一錢重一只及白金手表一只

若得有『萬里雄才』之小畫片一張　單張蓋有總公司及本號硬印者　贈現洋貳百元當時立兌人人可得

山東全省總經理　青島萬利榮號
中山路一三三號　電話三一八三

日海陸空軍一致出動
榆關失守危及平津
榆城大火南關一帶全被轟毀
我軍退至城外防線誓死抗敵

南京四日電：軍政部頃得各方電告，榆關我軍已安全退出，茲將各情形探錄於次，（一）起釁詳情，起釁概況，前以披露，茲查詳情如下：元旦夜榆關外日軍憲兵隊，先將其室門炸毀，並在他處投彈數枚，同時僞國警察亦在所駐附近發槍射擊，我駐榆何旅聞聲，即派陳祕書詰詢眞像，敵答以不詳，請我方調查，並請榆關居民避難，限五十分鐘答復，至十二時餘日方又提出條件四項：一、南關歸日方警戒，二、撤退南關駐軍，三。撤退南關警察及保安隊，四、撤退城上守兵，限即答復，其後又要求開放南門，將南面城牆歸日軍警戒，我方駐軍堅決拒絕，此時日軍復將我南關外警察繳械，並將馬分局長監視，於是情勢嚴重，雙方成對峙狀態，二、日軍增兵，二日上午八時許日方之前衞，開來兵車三列，計有步砲兵三千餘名，另由前所開來鐵甲車一列，到臨榆車站，其步炮兵已卽展開，準備攻擊，三、開戰經過，二日上午十時許日軍向我榆城駐軍開始轟擊，並以飛机向城內轟擲炸彈，我駐軍爲自衞計，當卽還擊，二日下午日軍發砲三百餘發，投彈十餘枚，三日日軍向榆關車站漸次增加兵力，南海面並來軍艦兩艘，上午十時以重砲協同陸空軍集中炮火於南門，南關一帶全被轟毀，火勢熊熊，戰鬥甚烈，同時其步兵一部，亦猛烈攻擊，用梯登城，經我守兵竭力抗拒，於十一時許彼始退去，四、退去榆關，但日軍反繼續攻擊，其海陸各炮及飛机炸彈均集中於榆城，內外損壞甚鉅，居民傷亡迭出，我軍守榆軍隊，衆寡懸殊，爲免除榆城慘禍起見，退出榆壘城外，現佈守城外防線，誓死抵抗。

天津三日路透電：榆戰二日略平，日援軍到，三日晨陸海軍同時對我猛攻，以大砲攻城，爆炸機七架投彈，我軍奮力應戰，西南城一部曾塌陷，敵乘機登城，經我軍以機槍掃射始退，至下午仍在激戰中，榆關民三日有一批抵津，稱城內二日深夜曾起火，敵攻城猛烈，日艦三日有二艘繼到，榆水陸空三方均向城猛攻，槍砲聲三日晨極密，城內損失死傷無算，秦皇島安謐，日機曾來偵察，秦交通亦照常。

北平三日下午七時路透電：山海關警備司令何柱國，三日下午二時由秦皇島特來急電，謂今日清晨日軍集合城外東南角，上午九時至十時間，日軍用機七架，係爆炸機，迫擊砲及軍艦二支，用砲火猛烈攻城，竟將城牆一部攻毀，日軍以步兵衝鋒，欲向牆垣損壞處擁入，守城華軍乃用機槍向日軍掃射，激戰一小時後，日軍不支被華軍擊退，下午二時前綫無戰事，日軍已撤退，華軍修理防禦工事，預防日軍再來進攻，山海關至秦皇島間日本軍艦有九艘，據可靠外人方面由山海關來電，關內現有日軍五千人參加作戰，停泊山海關海面之日艦，協助陸地砲兵猛烈向城內攻擊，華方報告謂日軍今早於炮火掩護之下，欲登城牆，但激戰一小時後，日軍終爲華軍機關槍所擊退。

上海三日電：日訊，天津三日電，外交團非常重視榆關事件，北甯綫以國際協定保全其安全，外交團中英國，因地理性質上從來在指導地位，其態度今後如何，頗堪注目。

日內瓦三日路透電：遠東戰事復發，國聯中人甚感不安，衆認前次之僞國和解，或將因此消滅，各國代表團之領袖，故以離此，故國聯祕書處對山海關發展之詳情，仍未接得正式報告，中國顏惠慶已於下午返此，本晚將提出通牒。

倫敦三日電：中國駐英公使郭泰祺，卽將啓程赴日內瓦，郭氏今日接見英國新聞界，語甚坦率，據談國聯處理中日事件以來，每次均係於日軍炮火之下開會討論，李頓報告已發表，此時應有切實舉動，不能藉口缺乏事實報告，一再稽延，國聯因畏日本退出國聯，以致不能盡責任，但在日軍閥鐵蹄下舉行之國聯，殊無存在之價值，中國一再容忍，但現在已至忍無可忍之地步，未能有合作之進步，中國或將被迫更換方針，郭公使最後對英國一般輿論之援助正義和平，表示欣感，又電，郭泰祺前接見路透記者，表示中國因華北之發展，或將要求提早召集十九國委員會議，郭認山海關日軍之行動，乃係依照日本企圖佔領華北恢復帝制之整個計畫，調解既無根據，日內瓦方面倘使中國失望，中國或將更換方針。

蔣委員 昨日由杭返京

上海四日電：據江浙消息，蔣四日由杭逕返京。

僞組織 改本年爲後大同元年

南京四日下午十一時電：某軍事机關頃接某方電訊，謂僞國改本年爲後大同元年，任實熙爲會官云。

史汀生注意榆關事件
國聯亦頗形焦急
顏惠慶返日內瓦對國聯提出通牒
郭泰祺談榆關事件爲日佔領華北之整個計劃

華盛頓四日路透電：美國務卿史汀生、今日向路透記者談，彼對山海關中日軍隊衝突事，異常注意，正細心研究各方報告，對此事之發展，彼認爲異常嚴重，決不能忽視。

日內瓦四日路透電：山海關間戰事爆發消息忽傳到日內瓦後，國聯當局異常焦急，深恐國聯一切以和平方式解決中日問題希望，將歸泡影。

昨中政會議
通過顏惠慶爲駐俄大使
任覃振兼懲戒會委員長

南京四日下午十一時電：中政會支（四日）晨舉行第三三八次會議，葉委員楚傖主席，決議要案，探得如下，一、三中全會交議各案，（甲）開發西北案，交劉守中褚民誼等九委員審查，（乙）促進地方自治案，交政治報告組法制組審查，（丙）恢復農村經濟案，交匪區善後問題討論會，二、司法院院長居正辭中央公務員懲戒委員會委員長，照准，特任司法院副院長覃振，兼中央公務員懲戒委員會委員長，三、行政院呈請特任顏惠慶爲駐蘇維埃聯邦共和國特命全權大使，通過。

徵兵制不適於我國
今後惟有求軍訓進展與普遍
■……訓練副監周亞衞之談話

南京通訊：自「九一八」「一二八」事變發生後，國人見於抵抗與不抵抗之結果顯然有別，遂一致主張速行征兵制，俾便練成勁旅以禦强寇，記者昨特往訓練副監周亞衞，詢以中國是否適行征兵制，據周氏答稱，實行徵兵制，必以人口稀少國民生計發達之國家爲較適宜，因人口少則招募不易，國民生計發達則多不樂於當兵，故必强行征兵制，歐洲法意諸國，卽其例也，我國國民生計，本極落後，人口亦號稱三萬萬七千萬，除去女子及老幼至少有壯丁一萬萬名，今後果能將士兵生活教育及其環境地位設法改進，則招募國防兵五六十萬，實爲易舉，有謂募兵制之國家，一遇對外宣戰時，將感軍隊不能補充，但若能促進國民軍事訓練，使國民人人有軍事上學術上兩科之智識，亦可無慮戰時軍隊之不足，英美本行募兵制，當歐戰時竟可動員逾百萬，良因其國每平時軍事訓練有素，故就我國情言，殊無行征兵制之必要，今後惟有一方力求國民軍訓之進展與普遍，一方注重士兵生活環境之改良耳。（申時社）

北甯軍 通至北戴河

天津三日電：北甯車今日起三四次零一次零二次九十次票車，售塘山，七八次開秦皇島，又北平三日電，秦皇島電話電報線，三日晨發生障礙，刻在修理，北甯車售北戴河，秦皇島有艦八艘，我方已佈置準備抵抗。

滿鐵開放 新事業投資

超越紛爭之經濟提攜？世界新聞社云：據東報載南滿鐵路社現決定開放新事業投資之方針，刻正與各關係方面接洽，有力方面意見俱主張設立滿洲之新事業時斷行中「滿」日三國之經濟的提攜，卽不論國聯內中日紛爭之結果如何，先由滿鐵之新事業進行此方針，其理由爲（一）在中國本部、因經濟關係，亦有希望投資者。（二）日人對滿政策因未結合大衆的經濟關係，故在日俄戰爭後，終於失敗，可知以擴大經濟關係爲最有效。（三）期消除國際間誤會日本欲獨佔滿蒙資源之偏見，以開放於希望參加之三國大小資本家爲適當，又因誘導大衆的小投資家之對滿投資，使滿鐵選定其有希望之新事業，採用下述二方法，（一）發行零數股票。（二）由滿鐵保證五厘配息。

一九三三年
日本對東北
積極擴充兵備
今年度實施之兵備改善案
日陸軍省公布內容

陸軍省關於得第六十四議會協議之後，從一九三三年度實施之時局兵備改善案，昨日公表其內容如下。

時局兵備改善案之內容，可大別爲四，一、在滿兵力之充實。一、補充教育之充實。一、緊急制度之改善。一、作戰資材之整理。

第一項 即係依「日滿」議定書之條章，以維持滿洲之治安爲目的，保持必要之兵力於滿洲。現在派遣部隊，因係以平時編成爲基礎，團體之數雖多，實力不能副之，戰略之發揮上，許多不能便。故明年度團體之數，雖不如何增加，決將各個團體充實內容，並將飛行機汽車戰車重砲鐵道通信等技等部隊比較增多，務使孤立於廣大之遼隔地，得以遂行困難的治安維持之任務。而內地留守部隊，則極端縮小，則竟廢止以努力保持診地之戰略。

第二項 即養成因裝備改善新式部隊之增加所必要之人員，平時對他軍之人員，及在鄉已經受過教育之將校，下士官兵，臨機應急的與以或期間必要之教育。

第三項 大部分爲軍制改革案，而最須緊急設施者，爲充實下級幹部起見，增加將校生徒，爲補充中少尉之不足起見，設置短期志願之將校制度，增加特務曹長，改正幹部候補生制度等。

第四項 以裝備之改善充實爲本體，與上述兵備改善之結果相隨者，其內容爲兵器被服糧秣衛生材料獸醫材料等各股軍需品之準備，犯尤注重重輕機關槍，輕溜砲彈，重砲高射砲等兵器彈藥，及飛行機戰車，汽車等新式器材，瓦斯防護器材等兵器之改良整備。因此明年度需八千七百八十五萬元。九年度以降，鑑於財政狀態之推移，將要求增加，此種兵器器材之整備，一面可以救濟中小工業者，一面爲匡救時局之目的，而爲不況時代產業振興之資，此實此案之特徵。

日本陸軍省以現在長春關東司令部，及中央部間之來往通信，僅賴專用之軍用電話，殊感不便，現謀開設軍用航空計畫，已着手具體準備。該計畫係將東京新潟大阪大力洗京城新京等處航路連絡，用小型輕快之八十八式偵察机，以達通信迅速之目的。該飛机之任務，僅供重要文書及拍照之輪送備遇必要時，卽幹部之將校，亦可供乘坐。至遲一九三三年，春二三月間可望開始飛行。

陸軍少年航空制度之預算問題，已經閣議通過。目下航空本部正在草擬具體方案。此種航空兵，分爲駕駛生及技術生兩種。一九三三年招募前者七十名，後者一百名，應募期間定於五六兩月，入學期定於十二月。

日對華貿易
去年減少一萬八千萬
抵貨影響甚大國人宜更努力

東京三十一日特電：據東報載，對華貿易，自滿案發生以來而大減，今後如抵貨運動不息，仍將繼續改少，前途頗爲悲觀，依據大藏省之貿易統計，通計一九三一年九月至一九三二年八月間，對中國及香港南洋貿易，較上年同期之五萬五千四百十七萬九千元減一萬八千○七十一萬一千元，而爲三萬七千四百二十六萬一千元，卽減百分之三二，六，可以窺見一般之趨勢，惟減少額所以如是之鉅，於受抵制運動之影響外，當不無受有世界的經濟不振之影響耳，如以抵制運動未起之一九三一年一月至八月間貿易額與上年同期比較亦減百分之一五，當可認爲抵貨以外之影響，而由上記總減少額一萬八千○七十一萬八千元中扣除百分之一五，其餘數一萬五千三百六十一萬元，則可確認爲依於抵貨運動之影響也，及就各地分別觀之，華北輸出減百分之八，三，輸入減百分之二五，八，華中輸出減百分之五九，四，輸入減百分之五○，七，華南輸出減百分之九，三，輸入減百分之四九，一，香港輸出減百分之六四，六，輸入增百分之一五，九，其減少額如下表（單位千元，輸出入合計）至華通計一○九四，一香港二七，○四四，南洋一七，一五六。

日犯榆關 外人多匪議

天津三日電：榆戰下午砲聲略稀，戰未停，秦皇島到日航空母艦一，日机在北戴河昌黎一帶偵察，津北均安，日方傳榆城我軍已退，何柱國正在某處指揮，軍士氣甚旺，何將軍三日派祕書某赴榆，詰問日軍起釁理由，結果未悉，平津外人方面，對日軍此舉，頗多指責非議。

義軍化裝襲敵

哈爾濱三日路透電：日息，義軍廿餘人裝刼車，車行綏化附近時，突擊路警，殺日人數十名。

中央國府 本年第一次紀念週 林森何應欽有報告

國府 南京三日電：國府東（一日）晨十時舉行紀念週，到鈕永建，王用賓，陳大齊，黃慕松等四百餘人，林主席領導行禮如儀，并報告，略謂，本日係二十二年第一次紀念週，應回想過去努力振作，去年三中全會最重要之決議，爲起草憲法，更應完成地方自治，使訓政早日結束，實行憲政，創造一新的國家云，至十一時始散。

中央 中央東（一日）晨九時舉行五九次紀念週，到葉楚傖，何應欽，紀良，蕭次溫及職員等三百人，由葉楚傖主席行禮如儀，何應欽報告自力生存以救中國，略謂，欲解除國難，非自力生存不可，我國過去，全由於國民之自暴自棄，以致釀成一切內憂外患，現在欲求挽救，應立定自力生成之原則，就是要發揮國民的良知職行，求個人的生成，進而謀國家生存，並卽望舉國國民均能發揮其知能，爲國家求出路，我中華民國始有復興，國人的病根在依賴性太重，結果養成了多類人懶惰，更進而妨害別人生存，整個國家因之亦現老大之趨向，所以我們除自力生存外，更當進一步以培養自衞力，其要點不外一、國防上能自衞，二、經濟上能自給，三，政治上能自治，四、學術上能自創，如此然後國難才能解除，國家才有出路，切忌有自私自利的心理，國家民族的生命，方能延續，方能繁榮，盼望全國一致努力云。

中國航空協會成立
王曉籟等被推爲常務理事
已於元旦在滬外交大樓就職

上海三日電：（上略）竊維航空事業，爲現代國防最重要之武器，尤爲交通運輸之利器，已成爲一切事業之重心，世界各國，進步甚速，而我國與辦十餘年歲，尚無顯著之成績，自應遵行總理航空救國遺訓，集合全國民衆力量，協助政府，並倡導國內及僑外民衆，發展航空，充實國防，統一民衆一切航空事業，急起直追，力圖發展，爰有組織中華航空救國會之發起，業經呈奉國民政府核准備案，並蒙國民政府聘任曉籟等爲本會理事，已於本年元日假上海楓林橋外交大樓，敬謹宣誓就職，當卽舉行第一次理事會議，決議改本會名稱爲中國航空協會，並推舉王曉籟，史量才，林康候，王正廷，林我將等五人爲常務理事，除呈請國民政府備案外，特電奉聞，中國航空協會理事王曉籟，史量才，林康候，王正廷，林我將，杜月笙，虞洽卿，劉沛泉，張惠長，黃秉衡，王志遠，戴愧生，朱慶瀾，李馥蓀，陳光甫，胡筠莊，翁昭恆，胡交虎，張公權，熊希齡，張伯苓叩。

覃振談憲法草案
謂訓政尙未成熟須由政府起草
參政會中央不畀以最後決定權

南京通訊：三中全會對於起草憲法之準備，國民參政機關之招集，均須討論議決，記者以此兩事關係民治前途極大，特於昨日往謁最近就職之司法院副院長覃振氏，叩詢意見，茲錄覃氏談話如下：覃氏謂憲法草案，實有早日起草之必要，當民十總理在世時，曾囑胡展堂，伍梯雲，徐季龍三氏及本人着手起草，乃復以事未果，茲値訓政時期，更應立卽起草完竣，宣之國人，俾國民早得練習民權之行使，而促進訓政早入憲政，或以爲單由立法院起草，民意不能參加，將失製憲之精神，實則不然，因現在起草者僅爲草案，目前訓政尙未成熟，國民尙不能運用民權，故必由政府根據總理之主義及學說負責起草，俟起草完竣發表後，國民及全國學者自可儘量研究，發表意見，政府再參照國民公意，製成草文憲法，公布全國，以後則應保持憲法之尊嚴，不容隨時變更，攷之歐美，衡以情理，均無不合，至國民參政會原爲從訓政到憲政之過渡民意機關，中央不畀以最後決定權，亦以今日國民尙不諳四權之行使故也，但深信國民參政會果有代表國家人民整個利益之意見貢獻中央，中央決不至悖情違理，予以否決，其會員人選之產生，因我國職業團體之組織，既欠完善，又不普遍，故將來除以職業團體爲標準外，或將適應國情以地域人口之比率，爲選舉之標準云。（申新社）

秦皇島電局 照常通報

南京四日電：交通部接天津電報局來電，謂秦皇島電息，於津局電報線，現仍照常通報。

于右任等 昨晚晉京

上海四日電：朱家驊，曾仲鳴，褚民誼，唐有壬等三日晚來京，于右任，王陸一四日晚晉京。

本報刷新啓事

本報出版迄今，辱承讀者愛護，推銷日廣，業務益繁，同人敢不奮勉有加，力求精進，以副厚望，茲値歲月更新，正繼往開來之時，用特大加改革，以新面目，茲就改進各點，特行露布，幸垂察焉。

一、改良印刷　南北著名報紙均以新五號字印刷，良以篇幅相同，材料可以倍增，報費照常不增，讀者担負，極合經濟原則，本報自二十二年元日起，實行用新五號字印刷，以求消息豐富。

二、增加電訊　以迅速正確之消息報告於讀者，爲報紙天職。本報現己添聘平津滬等重要都市發電專員，供給電訊，使各地要聞，敏捷報告於讀者之前。

三、鄰縣新聞　新聞之價値，每隨各人之關心而增加，膠濟路線及膠東各縣旅青人士極衆，或關懷桑梓，或以工商業等各項關係需要綦切，本報特於上列地點特約訪員司採訪之責，並增闢各地新聞欄以便檢閱。

四、實副刊　爲充實副刊內容計，除分別出版「兒童樂園」「國貨週刊」「緋醇」「無名」等外，並王統照沈從文孔雪雄諸先生爲本報副刊特約撰述，又於青島夜報上出版「海濤夜話」小副刊一種，刊載雋永有趣之短篇文字及長篇小說，以助餘興。

五、附出夜報　京滬各地均有夜報刊行，本市尙付缺如，本報爲適應社會需要起見，特定於本月四日起附出青島夜報一種，供給閱讀諸君以當日消息。

本報附出青島夜報啓事

本報爲適應社會需要供給讀者當日消息起見，特擬附出青島夜報，茲一切籌備業已就緒，於本月四日起出版，內容豐富，編輯新穎，本埠當時專送，外埠附寄於次日本報，零售每份一分五厘，每月四角，定閱本報者贈閱夜報，不另取費，此啓。

牌子最老
江逢治醫學博士監製
＝麥精魚肝油
凡傷風咳嗽　久咳不止　小兒先天不足　中年腎虛血虧　老年精神衰弱　服此藥奏効如神　四季咸宜

總發行　上海江逢化學製藥公司
山東總經理　青島漢成大藥房　四方路二十四號　電話四五一二號　報掛號　有線三三五二號

五年計劃
每月存洋十叁元叁角玖分或一次存洋陸百四十叁元九角三分滿五年　得本利洋壹千元正

中國實業銀行儲蓄部　青島中山路電話二九零八

(大仁堂)立愈

久淋白濁丸

保好證明無效一準退洋
此丸治淋神藥無論新久白濁下淋精糊馬口尿道刺痛小便頻數風毒邪熱便白淋血寒滓下注淋後但隨慮淋老濁常年不斷凡淋病用過千方百藥治不好洗療注射無效此丸只用一盒即愈百發百中每盒二元

消毒大王一掃丸

此丸效力非常之大凡是男婦染毒之病發生軟硬下疳腫痛毒串筋骨疼老毒不清淤毒不淨皮膚瘡癬一切所舊毒病遍治不好打針無效即服此丸其毒並從二便消出一掃清完永遠除根每瓶二元另有詳單此藥北平各界馳名實有特別效

婦女破血丹

此丸專治婦女經閉不通數月不見腹中積病左塊右塊肚大成形乾血癆症鬼胎死腹內不下一切雜疾隱病實與婦女生命有關此丸只用一付其病立下重者三付百病化為血水元氣無傷百發百準每付三元

調經止帶丸

一盒保好無效退洋婦女白帶久而最傷元氣月經因之不調百病因之而生面黃肌瘦食餘無味有時燒冷腰腿酸痛頭暈肚痛赤白帶下一盒保好常服延年每盒貳元服法另有詳單婦女常服永保平安安胎種子坤中至寶

調經養血保眞丹

專治婦女經血不調月經前趕後錯經期腹痛面色不正病塊崩漏白帶下寒流白肚脹壞痛腰酸腿痛兩脅發脹胸膈滿悶嘔吐惡心貪涼淤血成病左條右塊氣短神虛頭暈頭痛四肢酸軟咳嗽痰喘氣血兩虧午後發燒作冷面黃肌瘦不思飲食日輕夜重自汗盜汗身體羸弱胎前產後失調作病或姑娘經閉乾血癆症服此丸立效一切新舊經血不調百病皆治藥到病除常服此丸調經養血滋陰補氣安胎種子最稱女界寶丸服法另有詳單每付三角半打一元六角一打三元外埠函購郵貳角

北京 張氏保肺丸
潤肺化痰定喘止嗽寬胸順氣立見神効不問男女老幼年深日久勞傷咳嗽代血呼吸不靈氣管寒閉夜不安眠咳嗽不止一切風寒咳嗽等症服此一付立効三付斷根每付大洋一角

青島分銷處
德祥盛：膠州路六號
萬春堂：高密路六十九號
福海藥房：黃島路中間十六號
德豐永：博山路中市路西六十三號

北京 大仁堂大藥房開設 濟南小緯六路南路西
外埠函購加郵貳角寄信濟南大仁堂

四十年老牌國貨

本公司創辦迄今已四十年所釀製各種白蘭地及紅白葡萄酒蒙各界購飲後來函贊許不勝感謝之至但敝公司不遺餘力最近加聘意大利製酒專家白狄士君爲釀酒師並添各種新式機器力圖改良如蒙賜顧無任歡迎
烟台張裕葡萄釀酒有限公司
青島 濟南 總代理同源公啓

欲請接生者注意

茲有產科專家王女士遠膳，精通華語，曾在日本產科專校畢業及各大醫院實習甚久，曾在本埠開業亦歷數載，經驗宏富，手術靈敏，遇有難產，尤爲專長，現住廣西路二十七號樓上。電話四七五九號

止咳金丹

懷抱作病海之慈航　收取藥料之精華　廣聘中醫西士　發明止咳金丹　投合人人體質　立止咳嗽　男女老幼四時咸宜　凡百咳嗽惟服此丹不必忌口　斷根功效神奇
誓言：欲試此丹之功效　請暫停他種咳嗽藥則功效立見　倘服此丹不能止咳嗽即退藥還洋　本藥房信守誓言決不推諉　與他家賣藥不同
附言：故無出門不退之惡習　發行之前　個個咳止嗽停

止咳金丹經驗宏富用藥穩貼起他醫束手他藥無效之咳嗽病富貴人士祇收藥本如不靈驗退藥還銀貧寒面索不取分文本藥房本造福之心參酌純正藥品濟心研究千載於茲人人體質無論新久咳嗽均能立服服此丹不必忌口飲食有味胃量加增

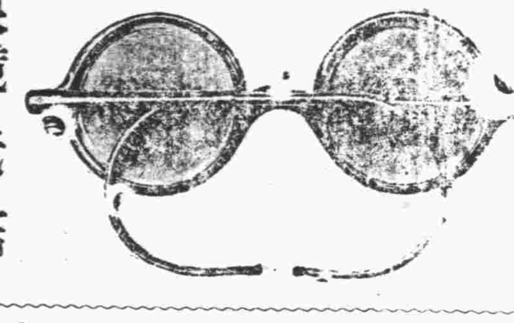
止咳金丹治哮喘咳嗽實在靈驗

止咳金丹贈送各界試服之後蒙治愈諸君一一傳揚紛紛要求製售濟世遂於中華民國八年十月始行發售年銷十餘萬金素不藉廣告之招徠歷蒙治愈諸君轉轉介紹以故購取者接踵於門函求者郵筒不斷寒暑購銷路之廣遍及全球能得各界如是之厚情良由此藥信用所成時下名醫多備此藥凡遇咳嗽病人歷服他藥無效者轉以止咳金丹之輕者數粒見效重者一瓶奏功雖數十年之老咳及哮喘氣急均皆立服立愈　贈送男女各界實驗一千餘人服丸之後不滿三分鐘其疾自消雖多年咳嗽服無不愈

上海造福齋大藥房監製
青島總經理　國貨商場　振華百貨商店

青島即墨路　西首三十一號

嶗山晶石



敬啓者小號在青創設將近三十餘載專辦勞山各種晶石久由平蘇聘請素有經驗之技師加工製造各式眼鏡力求改革養目近視老少中花等決無光線不合之慮並修理舊鏡以及中西金絲銀腿兼售雲翠老玉烟嘴藏鑽等物一概俱全貨真價實童叟無欺之譽早受各界惠贊零售批發價格從廉倘蒙賜顧無任歡迎之至再小號原無分號並代理處屢有冒充小號之名義者請各界注意認明招牌仿單庶不致誤

三山誠謹啓　眼鏡老店

蘇俄去年對東亞貿易概況

占對世界貿易總額之一成五　維持出超但輸出較前年大減

莫斯哥特訊：蘇俄商業會議所最近發表之對東亞貿易報告中有如下之記述，「世界恐慌潮流中之各資本主義國，莫不汲汲尋求其餘剩物品之尾閭，而東亞諸國大都在其範圍以內，惟有蘇俄一國獨能不斷發展。」

去年總額　此報告以去年（一九三一）間之貿易爲主題，所稱東亞諸國則係指土耳其，埃及，波斯，阿富汗，西部中國，蒙古，他那都巴，中國本部，及日本，茲將蘇俄與此等國之貿易總額列表如後（單位千盧布）。

	一九三一年	一九三〇年
輸入	一四四，三〇〇	一四五，七〇〇
輸出	一四五，〇〇〇	一五七，八〇〇
合計	二八九，三〇〇	三〇三，五〇〇

至於去年蘇俄全部輸出入總額爲十九萬一千六百萬盧布。對東亞輸出總額占其一成五分。

減少原因　蘇俄在去年及前年，對東亞諸國均維持出超狀態，然去年之輸出入額均比前年減少，輸出減少百分之八，輸入則減少百分之一，據商業會議所之說明，東亞諸國對蘇俄輸出，物品方面並不減少，僅因商品市場之低落，金額方面略爲減少耳，至於蘇俄對東亞諸國輸出見大大減切，其原因一因世界恐慌，此等國購買力激減，二因此等國爲謀財政及通貨之安全起見，均以法律限制大量之輸入也。

蒙古獨增　但此種情形，限於與資本主義國有關者或殖民地，至於資本主義國無大關係者如蒙古，則對貿易仍有甚大之進展，茲將蘇俄對東亞諸國貿易之國別額列表如左（單位千盧布）。

	（輸入）一九三〇年	一九三一年	（輸出）一九三〇年	一九三一年
土耳其	一一·三八〇	六·九四一	一六·四九五	一一·五一五
埃及	一八·四一一	一九·三一〇	九·〇六二	三·三一
波斯	四四·三九一	四六·四五三	六〇·三二四	三〇·四七六
阿富汗	九·六六八	一一·六一五	七·八五〇	一一·五三三
西部中國	一六·〇三五	一〇·三一三	一六·〇七七	一三·九五四
蒙古	一九·七四五	二八·八三三	一七·八一九	三七·三四三
他那都巴	九一七	八九五	一·〇三三	二·六五一
中國本部	八·四三一	六·九二一	二三·四九三	一二·〇六四
日本	一六·七六四	一三·六八八	一六〇·六六五	一九·八一七

獨增之故　觀上表，對蒙古貿易大有增加，據商業會議所說明，此種現象爲因蒙古標立外國貿易獨占制採用輸出入計畫制，其結果乃得獨立於世界恐慌圈以外也，此外輸出入合計增加者爲阿富汗與他那都巴二國，日本無大變易，其他諸國則均減少。（世界社）

魯省黨部二全大會

開會二次議決要案十項　並選出執監各委

濟南快信云：中國國民黨山東第二次全省代表大會，於本日（三日）上午九時在省黨部舉行第二次大會，出席會員一百六十三人，省整委韓復渠、蔣伯誠，張葦村等出席，由秦啓榮主席，司儀黃鬱，紀錄張紹，陶履祥，王振璉，開會如儀，（甲）報告事項，一、大會秘書長宣讀上次會議紀錄，二、各縣黨務報告，三、省政府各廳工作報告，（乙）討論事項，一、恢復黨務視察員或區指導員制，以利黨務案，議決交省執委會酌量辦理，二、建議中央恢復省縣總工會制度案，議決，原案通過，三、確定民衆團體補助費案，議決呈請中央轉飭山東省政府照辦，四、切實補助童子軍事業，以謀充分發展案，議定照原案規定之辦法通過，五、重新分配各縣黨員數目，以利黨務進行案，議決通過，六、發展實業以裕民生案，議決原案通過，七、本省倡辦贈路公債，趁時價以利國幣，而維國防案，議決照原案修正通過，八、本省各縣聯莊會訓練，應由縣黨部派人參加案，議決，原案通過，九、函省府嚴令各縣澈底改革班房覊差，及徵收銀手續案，議決通過，十、實行土地按價徵稅案，議決照原案第二次辦法通過下午二時續開選舉會，票選山東省黨務執行委員及監察委員，會員一百六十四人，除一人取消資格外，實際出席投票者一百六十三人，省黨務整理委員韓復渠，蔣伯誠，張葦村，趙偉民，李文範等，及中央黨部所派監選委員駱美奐等均出席，高等法院院長吳貞纘亦到會，主席蔣伯誠，司儀趙偉民，記錄如前，唱票員李維藩，劉心沃，檢票員趙季勳，張丕著，寫票員林悅之，陶煥彩，牛希文，萬惠侯，會場戒備甚嚴，旁聽席在樓上，非預領旁聽證者不准入內，開會如儀，秘書長趙偉民報告上次紀錄，各縣黨務報告，由萊陽諸城德縣代表分報告該縣黨務情形，報告畢，再次中央監選員駱美奐致詞，略謂，此次開會有三，一、係檢查過去，二、計劃將來，三、並且改選省整會，現主席團已決改造，於今日下午舉行，但是我們要知道，黨的方面在情形—但多與軍隊相同，但有很多黨員，對於省黨部執行委員監察委員，本來於黨上，担任很大的義務，却都認爲有很大的利權，很希望各位同志，對於這一點認清楚，並且對於選舉，勿各執成見，愼重處理云云，致詞畢，即由駱本人宣讀並解釋中國國民黨山東省執行委員及監察委員選舉條例八條，及中國國民黨山東執行委員及監察委員選舉細則九條，次由主席團指定趙季勳，張丕著爲選舉執監委員檢票員，並指定李維藩劉心沃二人爲唱票員，並指定林悅慈，陶煥彩，牛希文，萬惠侯，張慧生，蘇文奇六人爲寫票員，次即選舉，先由中央監選員駱美奐，親自唱名發票，並發還各代表黨證，並令各個人填表，親自投入票櫃，共計選舉執行委員七人，候補五人，監察委員五人，候補監委二人，同時選舉，置票櫃四，至四時各代表均填妥送入櫃內，遂即由臨時會場分別執行，自開票，支唱執行委員，

○當選執監各委名單○

結果，李文範得一百三十七票，韓復渠一百一十七票，張葦村得一百零四票，秦啓榮得九十六票，張瑞璜得九十五票，蔣伯誠得八十九票，以上七人當選爲執行委員，次多數爲何思源，劉子班，李漢三等，候補執行委員以梁醒黃得一票，劉心沃九十二票，朱家寶七十五票，李子虔六十九票，林鳴九六十二票，五人當選爲候補執委，監察委員以張竹溪九十九票，張紹堂七十九票，朱義山七十一票，黃華堂六十四票，黃勉齋六十一票，五人爲監委，候補監委以牟希禹六十四票，趙季勳六十四票，二人當選，大會於七時三十分始散會，迄至晚以上情形及執監委員分電中央及各省市縣黨部知照，並擬於四日晨無會議休息，下午仍照常開會，並舉行閉幕式云。

蘇俄五年計劃完成

第二五年計劃元旦開始

莫斯科合衆社電：蘇俄五年計劃明日完成，第二五年計劃亦同日開始，此間當局今日追述以往經過，宣稱五年計劃主要成績，係在重工業之領域，各部門進展之速度過於不平均，故一少部分三年之中即告完成，其他部分仍需四年始行完畢，五年計劃之過程中，發生廣大之社會改革，蘇維埃社會之各階級，均已整個改變其位置，與此項計劃相關聯之種種困難，致釀成共產黨內部之深刻的衝突，表面上雖已壓制下去，而政治之暗門仍無已時，五年計劃過去數月中爲「肅清左翼」逮捕放逐共產黨多人，適足表示內部衝突依然存在云。

日本勞工

總數四百六十萬

東京特訊：據查，日本本年六月底勞工總數，爲四百六十一萬九千〇八十人，內女工四十五萬一千七百人，其中加入組合者僅一萬三千九百五十九人，尙不及總數百分之一。（世界）

有房屋出租者注意！

謹啓者本行經租部現與中國旅行社訂約合作辦理招待夏季各埠來青避暑中外旅客 各埠人士向中國旅行社接洽預定房屋者踵接不絕 本行原有經租各處房屋或已經租出或地點不宜不敷支配茲特登報徵求 凡各界人士在本市置有宜於避暑之別野住宅者不論大小不拘地點請速惠臨本行註冊一經註冊之後即由本行通知中國旅行社儘先放租倘同時業主如有相當租戶仍由自由租出並不因曾向本行註冊耳受牽制惟業主自已租出後須立即通知本行以便轉知中國旅行社 此項辦法對於業主權利有、利而無一弊幸勿失之交臂爲幸

聯益建業華行
青島中山路交通銀行四樓四零五號

中山路
昇昌大減價
自十二月一日起
冬季綢緞呢絨布疋八扣　雜貨九扣

定做洋服料

品名	每件價目
純毛花呢華絲葛裏女大衣	二十一元　二十三元　二十四元　二十五元　二十六元　二十七元　三十元　三十二元　三十五元
純毛厚呢青洋緞裏西裝大衣（駝絨裏加洋二元八角）	二十元　二十一元　二十四元　二十六元　二十九元
純毛厚呢真駝絨裏中式大衣	二十六元　二十七元　三十元　三十四元　三十七元　四十三元

品名	每三碼價目
純毛花呢	七元八角　十一元　十二元六角　十五元　十七元　十七元五角　十八元　二十二圓五角
青毛呢制服料	十元〇二角　十四元四角

照碼再打八折

各界注意

啓者本號宗旨向來貨眞價實對於各種國產尤特別注意 凡中國名廠所出之貨盡先提倡秋季之貨早已備齊轉瞬交冬現又運到大宗 奇綢緞細繡衣料呢絨嗶嘰各口皮貨時式新衣等均堅實精美色鮮花奇現爲提倡國貨起見各貨特別提高價目格外克己請 各界顧客購用比較自知虛實

本號住址膠州路門牌十七號
電話號碼三七四二
青島瑞蚨祥謹啓

謙祥益特別廣告

本號向以提倡國貨爲宗旨當茲外患日亟更防利權之外溢今特在樓上加設國貨部盡力擴充國貨藉以堵絕舶來品 兼保我商界愛國之榮譽 現已交秋轉瞬冬至凡秋冬應用之男女最新式衣料無一不備 並有新到各口大宗粗細皮貨 今庚皮貨落價成本既輕賣價低廉凡百貨物 皆實行薄利多賣主意兼承做中西時式新衣學生制服大氅抖篷工堅料實維新式樣定期不誤精印禮券餽贈方便如 賜顧竭誠歡迎

△樓上歡迎參觀▽

本號謹啓
北平路五號電話三零六六

棕欖香皂

棕欖油為美容偉品功能保護皮膚之細潔使其永駐青春唯有棕欖香皂係完全用此油配製故現代婦女莫不愛用之

右面原樣六英寸玻璃試驗管表明每塊棕欖香皂中撤棕欖油之確實容量

美商上海棕欖公司啟

PO-2

壽康醫院廣告

敬啟者敝院病室清潔看護週到甚宜患者之療養擅治白喉嗌莪猩紅熱等症特約產科專門女醫師担任收生並用新法戒除鴉片馬啡等癮毫無痛苦無論住院與否均可限期除根治療科目時間及價目列後

治療科目　外科內科皮膚花柳科眼科耳鼻咽喉科婦科產科小兒科

診病時間　每日上午八時至十二時下午二時至六時星期日及例假下午停診急症不在此限出診隨請隨到

診病價目　住院門診及藥資取價均廉出診市內五元市外及夜間酌加掛號費免收

地址湖北路東首四十號電話五二三二號

院長丁介眉　副院長劉菊村

特約產科女醫師王子靜

青島華新紡織有限公司廣告

本廠開設青島滄口路以五子登科與松鹿兩種為商標所出綫紗係五子牌十支十二支十六支廾支廿二支廿四支雙股三股四十二支雙股三股三十支雙股三股等綫松鹿牌二十支十六支十六支三十支等紗三路光色格外新鮮分量較重雙股粗細平均為便利顧客購辦起見各埠已設分銷處外並在濟南緯大馬路特設紗綫分銷處

福美明達 保喉藥片

喉如紅腫刺痛

急宜注意　速含福美明達一片　可以立刻止痛消腫　百試百驗

福美明達　香甜可口　入口漸化　喉滋潤　最能消毒殺菌　防免病菌傳染　人多氣濁之處　含此藥片　可保口喉清爽

（三）

柏林華發大藥行製造

中國總經理　德商美最時洋行

各大藥房均有出售

FORMAMINT
For Sore Throat

肺癆病

欲根本醫治必須服國藥秘傳丹方

肺癆再造丸

五大特效

久咳氣喘，咽喉乾燥，類似肺癆，服用此丸；治咳定喘，保肺生津，

哈哈咳嗽，口吐痰沫，此為肺痨，服用此藥；潤肺化痰，培土生金，

燥咳胸痛，咳嗆血痰，此為肺癰，服用此丸；止血治癰，殺滅癆虫，

骨蒸體虛，氣逼聲啞，盜汗潮熱，服用此丸；退熱斂汗，安心定神，

久癆虛體，嘴乾、鼻衄，血枯衰弱，服用此丸；益精補血，開胃健脾、

總發行四川樹德堂藥行獨家秘製

每盒裝精製臘丸十顆　定價洋五角每料四合

贈送肺癆指南　函索郵票一分

青島經理處　神州大藥房　延春大藥房　曉東堂藥號　長春堂藥店　廣東大藥房　香山堂藥房　滄口長生堂

一勞永逸

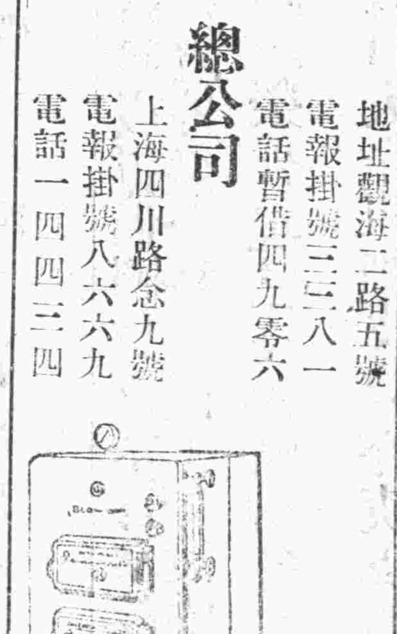
貴處欲求：室中溫度合宜　汽爐裝置得法　盥浴器具精美　上下水道耐久

敝公司聘有美國工程師竭誠服務

青島潔麗工程公司謹啟

地址觀海二路五號　電報掛號三三八一　電話暫借四九零六

總公司　上海四川路念九號　電報掛號八六六九　電話一四四三四



成文堂泉記書局特別廣告

本號專辦

中外書籍　各種教科　自來水筆　洋鼓洋號　足球籃球

英文雜誌　體育用品　八寶印泥　各式風琴　一概俱全

地址高密路中市　電話三八一六號

青島中久醫院廣告

新法戒烟　鴉片海洛英等癮戒除迅速毫無痛苦

預防猩紅熱　專科

治療科目　內科　小兒科　外科　眼科　耳鼻咽喉科　產婦科　皮膚花柳科

診病時間　每日上午八時至下午六時急診隨到隨診

地址江蘇路北首新十二號　電話三八九四號

內科兒科產科對於成人冬季流行小兒發疹症尤為擅長

浙江張震昌南貨茶莊

化妝用品色樣鮮明年糕冬笋飽友再行應時細點大方龍井軟底鞋時式文明花緞紹酒各種罐品香腸茶腿罐頭食品

倘蒙賜顧格外歡迎

地址費縣路十六號火車站南　電話四五四六號

國產煤炭到青

一大同清烟雲　火力猛烈駕諸他煤數倍以上經久耐煉每噸可抵他煤二噸半之用日燬小灰少絕無石頭摻雜其中用於輪船工廠及燒鍋爐等事最有宜現為推廣銷路抵抗外貨起見大塊每噸只售二十四元

一大砟（即無）烟煤　無烟無味火力兇猛經久耐煉就居特長冬季用以燒鍋子永遠不用扑烟筒每噸可抵他煤三噸以上既經濟又衛生塊煤炭每噸只售三十元

一美人香炭（又名天然木炭）　性質與木炭相同故又名天然木炭火力則比木炭高出數倍木炭能持一分鐘天然木炭即能持三分鐘每斤可比木炭三斤用之於點心鋪最為相宜每包重五十斤只售貳元

（注意）以上係零售價格如蒙惠顧更為克己

山西煤產馳名全國以其品質優良火燄猛烏經久耐煉平津滬粵各地早已風行舉凡輪船工廠及通常家居莫不爭先購用足徵名不虛傳本市用煤大半仰賴外貨每年金錢外溢為數甚鉅現值國難當頭本號為提倡國產盡國家興亡匹夫有責之天職不惜犧牲將山西最著名之煤炭敬選運來青以供各界之需求茲將各種煤炭品質售價及其特殊優點臚列於下

大沽路二十八號新豐煤號謹啟

借用新昌隆電話四五八四號

中國南洋兄弟烟草公司青島事務所啟

NY

百雀牌香煙

本公司所製之十支裝百雀牌香煙經已問世十有餘年色味均佳售價極廉盛行南方各省茲為普及北方起見特由滬總廠運到大批現貨滿佈本市各大小煙店定價每包售洋五分諸君其試購之

代理店源興泰　地址海泊路　電話三〇四四

華豐昌　地址冠縣路　電話二六一

首次出現之國粹

青島各街及各省縣鎮均有代理

神妙點眼散　立止目疼　消障明目膏

昔日人自古到處不少從未有三五日即能復明之靈藥近今育明堂發明三種奇藥勿論因何病原所致一切目疾厚翳包滿目珠幾十年不能見物三五日或五七日概能藥到病除明如初萬治萬愈毫無虛語豈但中華國粹即謂世界國粹不復謂過也藥名列後

山東烟台西南河後街　育明堂藥房秘製

青島 大興醬園

啓者敝號現已運到大批花雕紹酒杭州冬筍上海水磨年糕價格便宜與大衆比較兼以自製上海格式衛生醬油桶頭瓶子均有設備並售山珍海味洋酒罐頭承蒙光顧極誠歡迎

總場 費縣路 電話四八五八

分園 四方路 電話四八〇二

本營業部啓

中魯銀行儲蓄部廣告

財政部註冊 實業部登記 本市唯一無二兼辦儲蓄之市產銀行 全體董事監察人暨總經理負無限責任

電話三六零五 地址天津路中段

程瞻廬編

四傑傳

最近出版

唐祝文周 吳門才子（伯虎 枝山 徵明 文賓）

生平韻事 風流佳傳 瀟灑超倫 冠絕古今 澹泊而不 豪爽而不失 風流而不邪

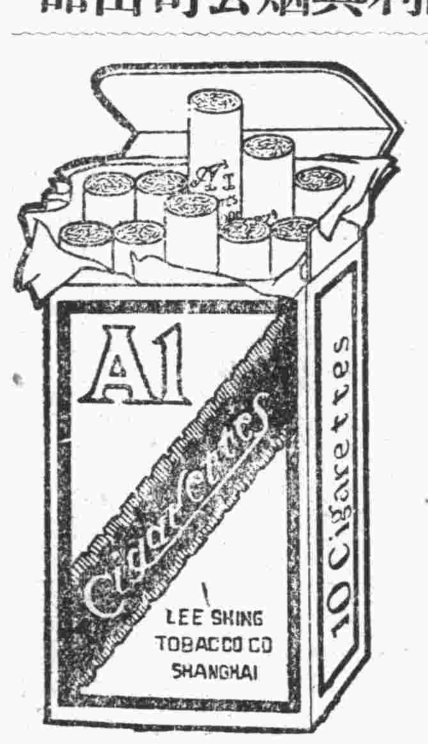
風流地 風流人 風流事 乃才子之本色

說不盡的花花絮絮 描不出的美晨良霄 所謂：上有天堂 下有蘇杭 眞是話不虛傳

全書共八册 定價大洋七圓

總發售處 世界書局 青島濰縣路四三號 電話四九七三

中國利興烟公司出品



高朋雅集 一見如故

名烟傑出 一吸便知

青島海昌烟行總經理 泰安路一號 電話二八八九

天童牌牛奶

品質精良

健身壯強　清潔補血

青島總經理滋養軒 地址中山路 電話二四八三 二二三四

日本東京森永煉乳股份有限公司行

富田眼科醫院

本院開辦以來治愈華人眼病不計其數近日添設華人精通日語者執其事務不但於問答病源毫無隔膜亦於治療上有不少之便利也

雙眼失明人生之不幸幷失世間全部之快樂

院長富田要 青島東阿路十號正金銀行 鈴木商行橫街 電話三六一九號

廣瀨小兒科醫院

本院專治小兒雜症及多年不愈諸症均負責治療手續敏捷又無痛苦藥到病除百發百中無有不効取價低廉並有精通華語醫士對于患者之源問答毫無阻隔院內所有應用器具均係德國最新機器力求完備特此謹告出診隨請隨到

院長醫學博士廣瀨徹夫 鐵山路五十四號 電話貳八貳九號

馬鈴牌香烟

中國華昇煙公司出品

莫云國貨無佳品

馬鈴到處受歡迎

馬鈴香烟 烟絲色味 不帶贈彩 到處歡迎

貨眞價實 始終如一 力持信實 譽聲揚溢

山東省總經理源祥號 曲阜路十七號 電話二五八一

青島總批發處元盛裕 市場三路 電話四二六三

中國華昇烟草有限公司敬告

東鎭醫院廣告

啓者敝院開幕以來頗蒙各界人士所推許復力求完備擴充病室添招男女護士增加醫療器械並用新法戒除鴉片烟癮海洛英等毫無痛苦注射各種血清及保養藥針歡迎各機關工廠定立常年合同減價收費每星期日下午停診

治療科目 外科 內科 眼科 花柳科 婦科 耳鼻咽喉科

治療時間 上午八時至十二時 下午二時至六時 急症不在限 出診隨請隨到

注意 對於時疫如霍亂痢疾等本院特備專治聖藥及注射藥針

院長曹玉珂 副院長丁柱 址院濟海路九號 電話四六四六

明華商業儲蓄行

營業要目：押匯 放款 存款 匯兌 儲蓄 經租 保管 信託

通匯地點：漢口 天津 上海 北平 杭州 蘇州 寧波 南京 紹興 無錫

行址 中山路四十二號

電話 五一四七 五一四八

特獎誌喜

本年十二月十五號開標結果

青島分會儲戶又得中第一特獎洋五萬元

第一特獎第四〇八七〇號青島儲戶獨得洋五萬元

第二特獎第二〇三〇二六號北平儲戶得洋七千九百八十九元

末獎壹字青島分會儲戶頭獎號碼列下

第三四三八〇號 第七〇五二四號 第四二九八八號 第七五六五九號 第五八二三五號 第九〇四二九號

每個得洋二千元

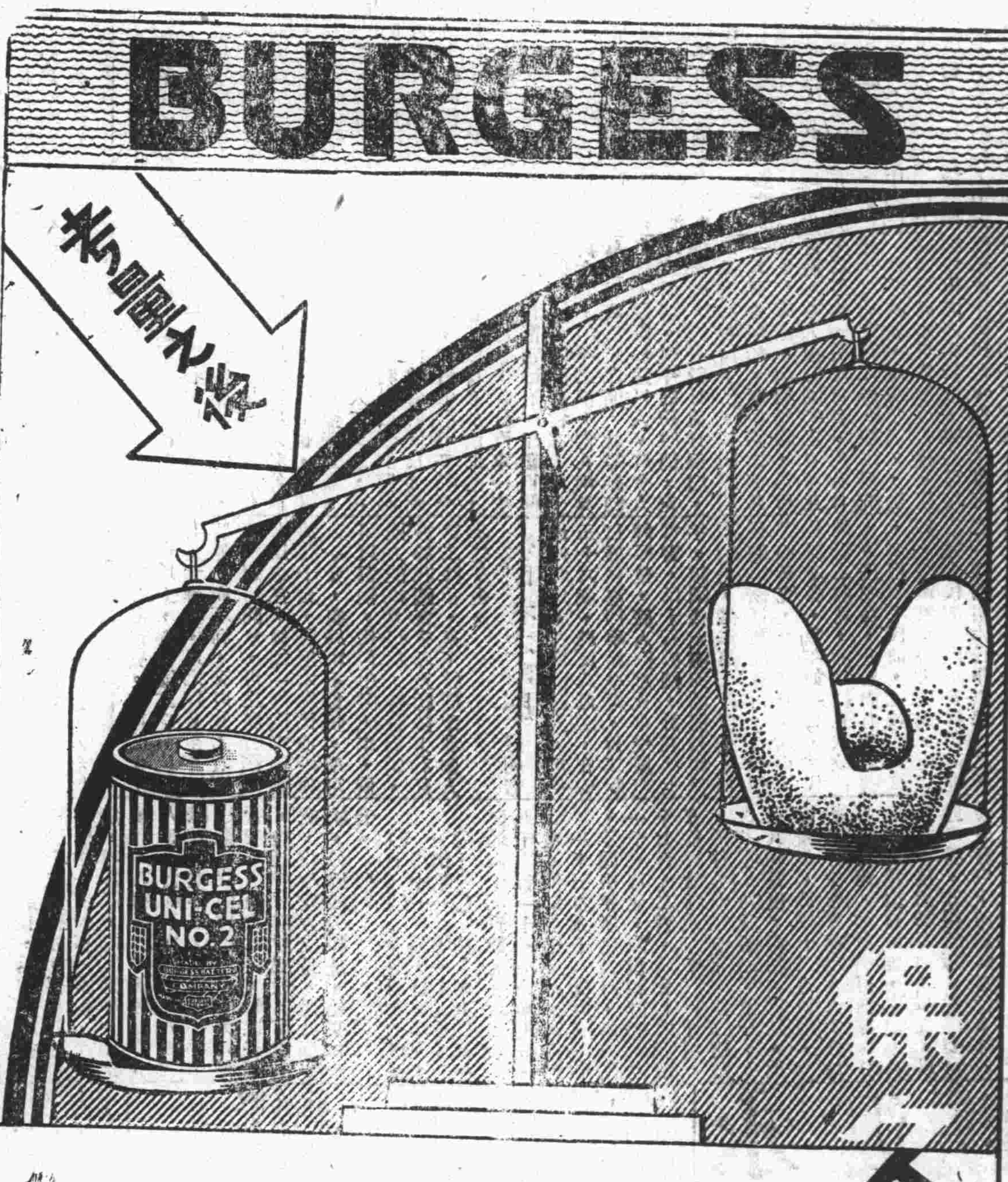
報上所載號碼如有錯誤當以本會正式號單爲憑欲看詳細號單請來本會查閱爲荷 詳章函索卽寄

山東總分會 館陶路二號 青島萬國儲蓄會啓

福順泰

專售洋廣雜貨化妝香物應時用品彩鳳煮青等貨一應俱全

青島中山路五六號 電話四零七五 三七一二



保久牌 美國電池 確實合算

保久牌電池。價固稍貴。並不虛費。因其品質高尙。光足久用。緊要關頭。決不誤事。

各大電料商店洋廣雜貨店均有出售

美國支加哥保久電池廠製造

中國總經理 美商同益洋行 上海 香港 天津

(1)

山東分銷處濟南普利門聚興電料行

青島華北醫院廣告

敬啓者敝院開幕以來成績卓著頗蒙各界讚許信仰茲爲擴充營業起見特加添頭二三等病室多間光線充足設備清潔看護週到醫療器械及電療等無不應有鄙醫師對於花柳一症特有擅長細心研究多年得其奧妙最近購到大宗德國銀製六零六及六零六並各種清血藥針並有司保買工育維寧等專治性病良藥對於陽痿早洩等症其效如神更用新法戒除鴉片嗎啡海羅英等毒癮限期出院毫無痛苦收費格外從廉

治療科目……花柳 耳鼻咽喉科 婦科 小兒科 眼科 皮膚科

治療時間……每日上午八時至下午八時 急症隨到隨診

收費簡章……病室每日一元五至五元 服藥飲食在內 出診市內兩元 市外酌加 夜間加倍 門診掛號費一元 診斷費一概豁免 驗血二元 電療一元

院長薛俊卿 醫師張樂平

院址冠縣路中間八十七號 借用電話二六零一

介紹推拿名醫

王誠齋醫士向在津滬汴陝專心研究推拿手術爲治病人頗著奇効凡偏正頭痛火牙痛一切喉症四肢麻木跌打損傷癱瘓血水積氣結火以及感冒風寒身體疲勞精神委頓無論男女老幼素爲醫學難得速効者一經推拿莫不立時痊癒發如失重負近日僑寓青島同人等先後得蒙治療眞有手到病除之妙特爲介紹願海內同病萬勿失之交臂也將診例開列於後

門診上午十點至十一點 下午一點至三點

出診上午八點至十點 下午三點至六點

門診一元 出診貳元

寓觀城路五號振興成內

介紹人 王品三 崔載三 馬桐川 徐介忱 宋雨亭 曹庚生 王煥亭 王清軒 劉壽山 馮熙如

萬國體育會青島廣告

敬啓者本會以冬令日短故正式練馬時間自本年十一月廿四日起每日改定上午十時至午後一時務請各會員查照並祈轉知各人馬夫在上開練馬時間不得防礙文登路交通特此通告

地址中山路曲阜路角 電話三八零貳號

民國廿一年十貳月一日

青島萬國體育會啓

大陸銀行

國內各要埠均有分支行或代理店國外亦有代理銀行

經營商業銀行一切業務兼辦儲蓄信託貨棧保管

青島分行 地址 河南路十六號 電話 營業室三五五一號 經理室三八九二號

婦女良藥

麟鳳調經丸

服此藥調經活血不足爲奇，奇在能固本暖宮一索得男。婦人無不育之理，不有病也，病多起於月經，月經不調，則難受孕，平時氣血不和，必致經候失常，諸恙漸生，續嗣遂斷，凡經水不調，前後無常，或腹痛瘀積，或崩血過多，或傷於七情，致墜情志，或感受風寒，致損營衛，或體虛盜汗不止，或血枯面黃肌瘦，或白帶淋濁，胸腹悵悶，五臟虛損，子宮寒冷，等症皆由體虛血虧所致，得子亦難

麟鳳調經丸

能調和婦人衝任之血，平定肝鬱之氣，去瘀生新，開鬱解悶，暖宮止帶，固本調元，婦人望子，苟連服一料，必能一索卽姙，素未生育之婦，既晚年經斷血枯者，常服亦有育子之望，實婦科百病第一聖藥，調經種子無二仙方也

每盒大洋一元二角　每料四盒大洋四元四角

金斗神聖堂虔製　青島天津路　神州大藥房經售

胃爲人身之寶庫

溶化百物，提取滋養，分佈全身，運送遍體，生命之存，端賴於胃，一日消化停滯，胃口呆閉，內臟不和，外感侵乘，影響生命，至深且巨，此神良氏

活胃錠 乃爲胃病要藥，如胃呆腹脹，氣悶積滯，噎隔作酸，嘔吐肝胃氣痛，食不消化等症，服此藥能啓胃口，助消化，導積滯，消氣悶，通利二便，且治以上諸般胃病，乃唯一王道胃藥也，

每瓶大洋一元

神良氏藥廠出品　濟南分經理緯五路神州大藥房　總經理　天津路　李村路　神州大藥房　總店　支店

長命牌

維他賜保命

上海信誼化學製藥廠發行

信誼長命牌　維他賜保命丸

製劑經驗快強　功能促進生機增長精力健身　專治「經心」「肌肉」「全身」「性」之衰弱及「未老先衰」與「鴉片成癮」等症

中央衛生試驗所化驗給證絕無育及享賓嗎明等類之奮劑及毒質爲雌雄買類之子宮或睪丸及植物中提煉之賜保命與維他命例合

無論男女老幼服之有百利而無一弊　各大藥房均有經售　翦寄廣告奉贈小書

漢美　惠東　漢成　共和　新民　大中華　等藥房均有出售

山東總經理　青島神州大藥房總店支店

沈市長談 赴威海視察或將中止
榆關事變已接到電報 敵猛攻榆城死傷甚多

日軍尋釁，榆關戰啓，記者特於今晨（四日）赴市府訪謁沈市長，叩以事變眞相，及海防之狀況，據沈氏談，榆關事變，連日已接有電報，惟敵方尋釁之目的，刻尚未明悉，至於海防情形，無何變動，本人本嚮悔之旨，近中原擬赴威海一帶視察，現須視情形之如何，再定行止云云，茲將所接電報分錄次：

○萬福麟 出發赴前方○

北平電：東晚山海關外日軍向我軍挑釁，當時未還擊，敵我相持約一小時，互有傷亡，敵退，敵機五架，向我防地擲彈十餘枚，城內亦落彈三十餘枚，何柱國昨晨趕回防地，刻敵兵車三列由綏中進抵榆關，我軍固守榆城，又西報稱于主席昨晚赴平，參加會議，萬福麟奉令，即日出發前方，何旅行營有暫住秦皇島之訊云，形勢嚴重。

○石團長 奉令守榆關○

北平電：何柱國司令到達某地指揮軍事後，士氣益振，何對事變感想謂，一年來守土榆關，對關榆日軍，曾用種種方法，努力於和平，終未能挽茲危局，惟有自衛才能盡我職守而告國人云，第九旅石團長奉何令堅守榆城，有誓與榆城共存亡之決心，迄未停止攻擊，槍聲迫砲聲，密如聯珠，敵兵三五一組，迭次用梯攀城，並持手溜彈向城內擲拋，均被我城上嘯兵擊退，斃敵甚多，自晨至晚，敵向城內發砲達二百餘發，旅司令部地址中彈最多，魁星樓南門樓東門內均被擊砲壞，市民傷亡極衆，午後敵方砲火，似專注力於北營子，至角守寺，敵終未得逞，預料江晨日軍，將大舉來攻，榆關電報，已遷移某地，北甯路車早尚可通榆，午卽止秦皇島云云。

○南城門 一度被擊入○

北平電：三日下午二時，敵陸海空軍第二次聯合攻擊榆城，東南二門，連續發彈至百餘聲，砲火巨烈，彈如雨，密城內鼓樓被塌，半壁延燒，全城在烟霧迷籠中，死傷無算，哭聲振野，南城門被敵一度擊入，我士兵奮不顧身，用機槍猛烈掃射，卒將敵擊。（青島社）

我國應否批准國際勞工大會 通過之公約草案
該草案關係於保護碼頭工人及兒童操理非工業職業年齡問題
實部函本市征詢意見以資研究

實業部准外交部函，爲去年四月間，第十六屆勞工大會，曾通過關於保護碼頭工人及兒童操理非工業職業年齡問題之公約草案，我國應否批准，函請查照見復後，該部准函，即擬征集各方意見，彙案研究後，再提行政院會議，討論決定，其公約草案。及各項征詢問題，已否本市當局，茲特採錄其原函如下，逕啓者，案准外交部公函開，查本年（二十一年）四月第十六屆國際勞工大會，會通過關於碼頭工人及兒童操理非工業職業年齡問題等公約草案及建議案，茲准國際勞工局長，將前項公約草案及建議案，函送到部，並稱該會於四月三十日閉會，依照凡爾賽和約，第四〇五條第五次及其他和約同等條文之規定，會員國應自是日起一年以內將該項草案等交於主管機關，以便改爲法律，或他種辦法，中國政府對於此事，有何決定，請見告等因，除分轉交通部外，相應抄錄原函，並檢同公約草案等印件，函請貴部查核辦理見復，以憑轉知等由，並附公約草案等件到部，查國際勞工大會通過之公約草案兩種，我國應否批准，本部擬俟征集各方意見，彙案研究後，再行擬具提案，提出行政院會議討論決定，茲須征詢下列各項問題，一，本地船舶起卸工人災害防護方法如何，二，船舶起卸工人災害防護公約草案，是否適合於本地實況，三，本地非工業僱用兒童年齡限制如何，四，非工業僱用兒童年齡公約草案，是否適合於本地實況，五，上項公約草案，有無窒礙難行之處，須逐條詳細提出，除分函項，轉飭各碼頭工會及總工會外，相應抄同該項公約草案，提出意見，希於文到二十日內函請查照核示意見，並將上項，一併送部，至紉公誼云云。各問題中之第一第二第五等三（島上社）

中國科學界之新紀元
木炭代汽油發明人湯仲明來京

南京通訊：河南湯仲明君鑒於我經濟落後之中國，工商業品百分之九十九皆仰給於帝國主義之國家，卽以內燃發動機原力汽油一端而論，全國統計，每年因購買汽油而外溢之金錢，當在三萬萬元以上，數字之鉅，至可驚人蓋以中國門戶洞開，若對某帝國者戰爭式，第二次世界大戰爆發，則中國海口隨時有被封鎖之可能，一旦被人封鎖，則汽油輸入斷絕，軍用品之供給，工業品之生產，勢必因之停頓，其危險程度，實有不堪設想者，爰本多年之經驗，費多年之苦心，發明木炭代油爐，其對國家之貢獻，殊非淺鮮也。

研究成功經過 湯君在民國十六年時，因感於中國之機器消費太不合算，卽着手祕密研究木炭代油爐，目的在改良內燃發動機之燃料，減省油費，適合我國之用，初用泥製爐，結果亦僅能引動五分鐘，復改用雙層鐵爐，輪流燃燒，但十五分鐘卽須換爐手續過繁，需費亦多，更繼續研究，於民國二十年，始試驗成功，時以各種關係，未及公佈，嗣乃擬定製造圖案及說明書，於二十年九月，始在實業部立案，旋湯君調任鄭州隴海鐵路總工程師，遂將代油爐效用公佈，而國人之注意者，亦相率繼起研究，惟多笨重，終不若湯君所製者之輕便適用也。

試驗成效優良 代油汽車發明試驗成功後，各省紛請前往試驗，并派員參觀其構造，今年八月陝主席楊虎城約湯開木炭代油汽車到陝試驗，於裝配汽車前，先試驗抽水機，計六馬力抽水機，每小時需木炭一斤半，在約一丈四尺之高度，可吸出四十噸至四十五噸之水量，嗣經試驗代油汽車，屢作長途旅行及扒坡，平均速度達二十五英里，發動力充足，開駛便利，更無汽油臭味，且價值相較，爲一與十之比，故遂大受各界熱烈之歡迎，適山西閻錫山以正組織西北實業公司，才孔亟需，乃派王德安前往邀請赴井，先後在綏靖公署自省堂沂縣晉寺公開試驗，成績甚佳，閻亦大爲贊許，閻錫山以此項發明對中國交通及實業前途，有莫大利益，已與湯君籌劃設場製造，計劃擬定，雙方已於本月十日在太原簽約，期爲十年。

各省紛願協助 湯氏木炭代油爐試驗成功後，陝主席楊虎城及建廳長趙守鈺卽爲之通電各省，竭力提倡，旋豫主席熊式輝，粵主席林雲陔，蘇主席顧祝同，魯主席韓復榘，冀主席于學忠，豫主席劉峙，青島市長沈鴻烈，及綏察各省當局，均紛紛電復表示願予贊助，甘肅邵主席，綏靖公署鄧寶珊主任，亦電請湯氏入甘試驗，藉以提倡，而江蘇救濟院長電詢代油爐製造法，冀爲之倡，

太原設製造廠 湯氏以此項發明，已粗告成功，並承各方之贊許提倡，擬在太原設立製造廠，以應社會之需要，聞此廠成立除製造代油爐外，凡農用器具，俱擬製造改良，以圖增加農業生產，

湯仲明之談話 湯氏與晉閻訂定合同後，卽由并來京，擬向實業部接洽立案事宜，據談木炭代油爐，乃利用化學上原理，卽一方面將木炭化成一養化炭氣體，一方面將水化成輕氣，使與一養化炭混合後，加上空氣，以便爆發，試驗汽車時，代油爐裝置車後，（亦可置前方或兩旁）居中者爲代油爐，左爲風扇，右爲水箱，爐內汽管通濾清器，經輪送管至圓壓機，隨爲發動部令，初生火時搖動風扇，約八分鐘，水箱滴水入濾下層，發蒸汽助爆發力，經濾清器至圓壓機，轉入發動機，車遂開行，毫不假汽油力，亦不需要長時間，譬如車重一噸半，裝配三十四馬力之代油爐，盛木炭四十八斤，每裝炭一次，可行二百餘里，平均每小時燃燒木炭十餘斤，與汽油價值比較，不啻天壤，若全國用木炭代油爐，則每年可挽回國家之損失，當不在少。

適合經濟原則 湯君復謂吾國近年雖竭力營經機器生產事業，但不察吾國現在經濟情形，終乏美滿之結果，對此原動力之消費，能否與中國價值低廉之人工相競爭更未計及，蓋機器原動力，爲各種機器生產之母，必其代價較人力獸力爲賤，方不與賠果，汽車需用之汽油，價值甚昂，僅爲特殊階級所購用，普通咸莫敢問津，近年內地各省所購之煤油灌田機，製麵粉機，發電機，工廠各原動機等均處失敗地位，蓋油價既昂，其收入利益尚不能償其煤油之代價也，此不合經濟學之原則者至明且晰，吾國油價既昂，人工又廉，在外國視爲神聖利器之煤油發動機，在中國內地各省，反而棄置之不用，卽沿海各埠亦僅少數使用者，以現在油價而論，尚有何利可言，僅就汽車一項言之，首都市已有一千數百輛，若統計全國汽車當在七八十萬左右，一年之損失當在兩萬萬至三萬萬元之間，此等鉅額之款，舉以奉送外人，眞令人不寒而慄，況今築路聲浪，充滿全國，汽車數目與日俱增，油量消耗有加無已，倘國際間一日發生糾紛，則中國煤油將立失其來源，前途危險，曷可言論，本人因鑒國勢之日亟生產之落後，遊民日多，生計日盛，爰於工作之餘，設法研究，實地試驗，積四年之久，製成煤炭或木炭代油爐數種，無論任何煤油發動機，完全可用煤炭或木炭代替煤油，不惟可挽回吾國一部分之利權，且發動機本身之消費，亦可減少至十倍以上，對吾國工業前途事有莫大裨益，以之經營生產，將無往而不利，又以其體質輕便，運用簡單，以之開行汽車尤爲相宜，例如一輛汽車每需油費十元，若用木炭代油爐僅須一元，對於粗重貨物，亦可用以運輸，代替牛騾大車，倘國人能竭力提倡，推行倡銷，實於我國實業界及國防上有無窮之裨益，是不特製造者個人之榮幸也，

發明者之略歷 發明者湯仲明氏，河南孟縣人，現年三十六歲，於民八赴法，在安仁機械專門學校卒業，得工程師學位，旋入汽車火車飛機廠實習，民十五歸國，計在法七年，歸國後充隴海路開封修械廠廠長，隴海第三段段長，現任隴海路機務工程師，公餘輒悉心研究，并以其月薪所得，作試驗費，數年如一日，其代油爐之製造，前後經五次改造，方獲成功，此外尚有吸水機好，亦用木炭代油，成效亦甚，現湯君正努力研究，擬製造完全代油爐汽車及耕田滿地之一切利用木炭作原動力之機器云，（申時社）

膠路局 救濟關外回籍苦工
發售小工半價車票

膠路車務處，以近來由關外回籍貧苦旅客，日漸增多，各次客車，擁擠異常，此項旅客，半係苦工，半屬災民，困苦情形，殊可憐憫，特呈請委員會，援照成案發售小工半價車票，以示體恤，並將舊有辦法，略加修正，經第一六六次臨時會議決，准自本年一月一日起實行，茲將辦法錄次，

辦法 （一）此項小工半價車票，專備由東三省回籍貧苦小工之用，（二）此項小工半價票車，凡有輪船進口，卽行開駛，由第三十一次車照人數多寡酌掛三等客車，到坊後，令該項旅客換乘第十三次，如遇擁擠，十三次不能容納時，卽酌留原車數輛。加掛十三次，（三）此項列車青島站由三股路月台開出，其他各站，亦均停靠月台，（四）次項車票，只限青島大港兩站發售，每日將人數用電報告，（五）此項票價，按照普通三等票價五折計算，（六）每遇輪船進口時，請港務局通知大港站，由站派員工各一人，到碼頭照料，總以令其在大港上車爲主，並約計人數，立卽通知行車股及青島站，以便備車開駛，（七）此項車票，由會計處印發，（八）此項客車之開行日期，由車務處電令知照，（青島社）

駐青海軍 觀戰事影片
明星福祿壽同時公演

德國影業出品之戰事片「四壯士」，內容鼓勵作戰兵士努力抵敵，及發揚士兵衛國犧牲之精神，極爲動人，海軍當局有鑒及此，特派人向放映此片之明星戲院商確，徵得同意，於昨晨八時三刻，在該院放映該片，駐青全體海軍，均赴該院後，因該院座位過少，乃又在福祿壽同時開映一場，全體海軍，有海軍教導隊四百餘人及陸戰隊軍樂隊等二百餘人，均往觀此片，本定今日再令在艦之海軍上岸赴兩戲院觀看，因時間忽促不及，聞明晨或仍將令在艦海軍上岸觀此片云。（青島社）

中央更正 國民大會期
三中全會決定 二十四年三月

本市當局今日（四日）接到中央來函云，逕啓者，查三中全會議決二十四年三月開國民大會，而各地報紙，多誤爲二十二年三月，除經上海中央分社更正外，相應函達，卽希查照轉函各報，如有誤載者，應速行鄭重更正，以免謠傳云云，

青年會衣賑會 將第一次放棉衣
定六日在黼土溝分發

本市青年會少年部主辦之衣賑會，第二期已發放完畢，今又家居典獄長捐助三十件，平民施醫所葛所長捐百六十件，青島大學五十件，共二百四十件，茲定一月六日在黼土溝作第二期之發放云。（青島社）

曲德才 移款潛逃案
時閱七月餘終被獲 …已送法院懲辦…

查有曲德才，現年三十一歲，係本市石老人村人，曾在市場二路二十五號日商後藤商店充當夥計，於二十年五月十八日，該商店託其攜帶現款三百元，前往沙子口買魚，詎料曲德才卽將款潛攜逃，經該商報由該管第二分局轉報公安局通令查緝有案，事已年餘，該曲德才料已無事，故於日前潛形回家，經第六分局警長史鳳聲探悉，遂往查獲，送由該分局轉送公安局，訊據該犯供認得前項款洋擄逃不諱，並供同時在沙子口騙得天祥號款洋一千一百元，永春棧四百元，福茂成二百元各等語，聞已將該犯移送法院懲辦，並以警長史鳳聲服務留心，予以獎賞，以示鼓勵云。

李村區 家畜調查
雜種豬多於本地豬 本地牛多於外來牛

農村家畜，爲農家之副產，此種副產之豐嗇，關係於農村經濟亦不淺，故欲振興農村，改進農村經濟，除改良農業外，對於家畜，亦須予以注意，茲就李村區一百八十一村之家畜攝調查統計結果，刊載如次：本地豬一一六〇頭，雜種豬（係本地種與巴克夏種之一代雜種二代雜種，及本地種與克身之雜交種）八三三九一頭，本地牛八三四頭，雜種牛（係本地種與荷蘭種之雜種）一五頭，荷蘭牛及德國牛四六三〇，（乳牛商之乳牛），騾二四〇三頭，驢四二三八頭，馬六〇四，山羊七頭，綿羊一〇五頭，鷄本地雜種二〇七三四隻，東西洋種一三八隻，（係普來手司勞克紅色來古杭日本大紅鷄爲青年養鷄場所飼養）鴨七十九隻云。

社會局 一年來之工作統計

十一，修正當鋪營業規則，十二，核准開採弗石鑛，十三，勸導商店加入同業公會，十四，調查化學工廠皮革及機器廠，十五，辦理私運糖品案，十六，興辦民生工廠，十七，登錄會計師，十八，管理市場，十九，管理廣告，二十，公司登記，廿一，商業註册，廿二，商業登記，廿三，漁輪登記，廿四，審核修正各公司章程，廿五，試驗大豆出品，廿六，調查本部大宗進出口貨物。廿七，提議發展本市工商企圖。（未完）

李村鄉區建設辦事處
最近之社會教育行政

李村鄉區建設辦事處去年十二月份上半月工作報告，已繕具呈報到市府，內分社會教育，公安，農村等，茲將社會教育兩部，探錄如次：

○田地過戶○ 鄉區民有田地，在日管時代，李村設有地畝局，專司買賣田地過戶事項，自青島接收後，既未設局專司，又未催令登記，人民亦以手續過繁，遂至遷延至今，所以甲姓之地，賣於乙姓，乙輒於丙，丙轉於丁，其間追討稅款，幾經周折，已形繁難，甚且買地者，以所有權未經官府登記，而賣主借故刁賴，因而引起糾紛，李村鄉區建設辦事處爲公私便利起見，已呈准市政府，派員專司鄉區田地過戶事項，

○抽查清潔○ 於本月二日及十四日，派員赴李村區佛耳崖，孫家莊，張村區侯家下莊，黃家下莊，張家下莊，劉家下莊，李家下莊，視察街道清潔，該各村或按五人一排，或按十人一排，每日實行輪流掃除。

○監選村長○ 彭家莊以宋姓爲大族，約有五十餘家，舊有村長王永良，能力薄弱，指揮不靈，經村民私議，另舉新村長王永先，乃王永先不願担任，遂使村中公事，無日人負責，一切建設事宜，多均形擱置，李村鄉區建設辦事處據報，當派員黃炳顯藥高標，前往該村召集村民，另行選

○衛生訓練○ 於本月十五日，召集各村村長到李村鄉區建設辦事處開會，說明辦法，及講演衛生訓練之意旨，惟據年老村長聲稱，各該村距李村稍遠，屆時恐不能出席，請准另派代表聽講，當經准予所請，並令其先行開單送處，以便彙報。

○李中校舍○ 李村中學設新班，校舍不敷應用，今年暑假期間，由雷局長召集本處主任，督學，第六公安分局長，李村中學校長，暨李村區七區區長，組織李村中學建築校舍籌備委員會，並指令本處主任爲主席，督學，陳分局長，李中校長，及各區區長區委員，當卽積極進行，約具圖樣，按畝收捐，招標承包，由卽順興工程局中標，包工承辦，於九月十五日興工，至十二月十五日全部完成，計建教室八座，廚房一座，廁所一處，並裝設電燈，添置零星器具，統費現大洋玖千零壹拾元正，至建築工程，由安委員子恒監工，尚屬堅實，並已於上月二十四日開校舍落成會，以資結束。

○捐款獎勵○ 本處所屬李村河西張村，台東等四區小學，其新建校舍者，固屬多有，而缺乏校舍，躊躇不辦，毫無規劃者，亦屬不少，特於本月先後招集各該區村長，首事，學務委員等，曉以大義，促其進行，並宣布捐款建築校舍獎勵辦法如下，一、凡捐款在五百元以上者，得由本處呈請教育局長褒賜匾額，二、凡捐款在千元以上者，得由本處呈請市長褒賜匾額，三、以上二者，除給予匾額外，並由教局依照捐款興學條例，呈報教育部，分別給與獎章，該各區村長首事人等，經此番鼓勵以後，對於募捐興學一事，多有熱心不遺餘力者云。

○學額充實○ 於去年十一月間，奉教育局頒佈鄉區小學充實學額暫行辦法，除已遵令轉知本處所屬各區村長學務委員等，切實奉行外，惟恐日久玩生，視同具文，特於十二月上半月間，分別招集李村河西張村台東等四區八十八村長學務委員等，將是項辦法，由本處油印成册，分發各村，重申前令，以免忽視，在該各村長學務委員等能體鈞長興學苦心，頗能熱忱勸導，所有各學校原有缺額，邇來據視察人報告，較前多已補充云。

○佛耳分校○ 佛耳崖分校，隸屬於廣家莊小學，其校舍係借用民房，光線及空氣，均不適宜，亟需建築校舍，特於十二月初間，召集該村村長楊作金，首事刁文棟，曲希傳，刁作郁，楊鳳言等，催建校舍，以利學務，該村長首事人等，當卽承允遵辦，乃回村購置校地半畝，擬於明年興工建築，旋因村民以未開大會禮行辦理，發生意見，堅決否認，後經李村鄉村建設辦事處調處，化除雙方意見，遂共同表決，另購較大校址，建築校舍云。

○李中捐款○ 李中此次新建校舍，統費洋九千零一十元正，除由各區共抽畝捐洋約六千五百餘元，現已收到五千六百一十一元三角七分，教育局補助二千元外，現尚虧欠一千三百九十八元六角三分，連同去年所建校舍，虧欠洋一千三百元，先後共計虧欠二千七百元之譜，前會奉准由常在菴變賣廟產三千五百元項下，撥付李中二千元，作爲建築費之需，乃該菴滯延至今，迄無具體答復，而虧欠之款，追償甚急，特於十二月初旬，由委員會主席郭葆琳，公安分局長陳寶琳，委員孫可楷等，分赴台東鎮滄口兩處，與池方紳長首事接洽籌募捐款事宜，以應急需，其捐款簿，業經委員會分發以上兩處區長首事等領收勸募矣。

青島市政府購辦委員會通告第一九五號

爲通告事本會現擬招商標辦工務局請購水源地用煤一案各商有願承辦者可自本年十二月卅一日起每日於上午九時至十二時逕來本會領取標單及說明書等件詳爲閱覽卽將該項價格一切實估計塡註封固以便投標此項標函統限於廿二年一月十日下午二時投遞本會卽於是日當衆開標過期標函槪作無效特此通告

中華民國二十一年十二月卅日

青島市政府購辦委員會通告第一九四號

爲通告事本會現擬招商標辦港務局請製運輸管理處外勤一職員等制服一案各商有願承辦者可自本年十二月卅一日起每日於上午九時至十二時逕來本會領標單及說明書圖樣等件詳爲閱覽卽將該項價格一切實估計塡註封固以便投標此項標函統限於廿二年一月十日下午二時投遞本會卽於是日當衆開標過期標函槪作無效特此通告

中華民國二十一年十二月卅日

康樂女醫院廣告

本院專治　內科　外科　產科　小兒科　眼科　耳鼻咽喉科　婦科　注射　皮膚花柳

診症時間　每日上午九時至十二時　下午二時至六時　星期日上午九時至十二時　下午停診　急病隨請隨到

本院備有上等養病房　最適宜生產及養病之用　者請惠臨敝院接洽　住院

地址中山路一七一號　電話　日間三三四二　夜間四一四七

院長女醫學士高欣榮謹白

青島 震華金店

金銀首飾　時式鑲嵌　珠翠寶石　中西器皿　綢緞綾羅　呢絨嗶嘰　國貨布疋　化裝諸品

天津路　電話二九八七

成文堂筆記書局

總局天津路電話四零六八　分局　密路首電話四七二五

□贈送日歷□

逕啓者敝號爲酬謝顧主起見自本月廿一日起至卅日止凡購物價滿一元者贈二十二年日歷一個特此謹佈

振業火柴公司技師解約緊要聲明

敝公司前曾聘任張厚菴君爲技師迄於民國二十一年十二月二十三日期限屆滿業經雙方同意卽於是日解除契約從此張厚菴君完全與敝公司脫離關係並同時消滅一切責任除邀請證明人解除契約外謹此登報聲明

張厚庵啓事

啓者厚庵前應振業火柴公司之聘担任總教員一職迄廿一年十二月廿三日契約期間屆滿業於十二月廿三日解除雙方均已同意厚庵從此與公司完全脫離職責關係消滅一切責任除邀請證明人解除契約外謹此登報聲明

永源號

開幕大減價

巧格力糖菓　新鮮又新奇　冠生園食品　菓子同餅乾　裝璜甚美麗　送禮最相宜

各貨眞實便宜

地址　館陶路十一號取引所對面

中風

口眼歪斜 半身不遂

頭暈耳鳴手足麻木中風之先兆

肥人老人飲酒人須預防中風

中風病（即腦溢血）之原因。係因腦血管之破裂。以致血液外溢。壓迫其附近腦部神經而發生之症狀也。凡人年逾五旬。氣衰之際。多有中風之疾。蓋人之血管。譬如橡皮管。常久使用。則失其生理的彈力及潤澤性。而致硬化脆弱。故老人之血管多易破裂中風。且酒之爲物。一入體內。變成脂肪質之沉着。多使血管硬化破裂。飲酒家之易於中風。職是故也。蓋（肥人多中風）爲我國醫學上之一大警語。而凡頭大。頸短。胸闊。腹大。臍深。項後帶橫皺。胃健善食者。名曰「中風體質」。例如故譚延闓先生以身體肥胖致患中風而卒是也。

朱丹溪曰。中風必有先兆之證。凡覺大姆指及次指麻木不仁。或手足少力。或肌肉微掣者。此先兆也。三年內必有大風。凡有頭暈耳鳴。視力衰弱。失眠善忘。手指顫動。足背浮腫等狀態。皆爲預告中風將發之先兆。然亦有無何等先兆。而於談笑遊樂之時。突然中風昏倒。此皆係腦血管破裂而大出血。概不得救。或僥倖不死。亦難免口眼歪斜。或半身不遂。

『海藻晶』係根據我國歷代大醫院祕傳實驗丹方。應用科學的新醫理而改良調劑者。誠有軟化血管。調平血壓。醫治中風之奇效。屢經動物試驗。及臨床試驗。其效力較諸局方活絡丹。人參再造丸。金匱小續命湯。及最近西藥之血管製劑等。奏效迅確。有殊勝之功能。

婦科靈藥

各大藥房均有經售

佛光牌改良國藥『海藻晶』定價每瓶洋三圓正

中國先醫之歷史的大發明
國產藥品之世界的新榮譽

德國婦科專家希爾特博士，曾研究中國醫藥，將中國藥當歸法，抽出其有效成分，屢經動物試驗後，分贈歐洲各國醫科大學醫院，應用科學的方法，各臨床醫家之實驗，結果皆得奇效，故最近希爾特博士，在德國醫藥雜誌上徵

聲稱，謂歐美醫界對於婦人月經不調症，尙未能發現有效之藥物，然五千年前，中國醫藥界早已發明，調經特效藥『當歸』，而其藥理的作用，亦甚適合於現代科學的醫理，據中國醫書，當歸爲千年來應用實驗之調經藥，凡中醫之療治婦科諸症，皆以當歸爲君，迄今猶未移改，余將當歸試行藥理學的實驗，結果方知當歸藥性無毒，復無流產等副作用，且依諸婦科專門大家之臨床對照實驗，咸公認當歸對月經不調之一切病症，確有特效，距今數千年前，科學尙彷徨於黑暗中之時代，其所發明之藥物，能符合於現代科學之醫理，實堪驚歎，歐洲醫藥界，對於月經障害，尙未發見有效藥之今日，則此當歸之醫藥作用，實環球醫界最有價値之事實云。

當歸乃微形科植物當歸之根，產於我國西部各地，氣味苦溫無毒，神農本經認爲補血調經溫宮妊娠之惟一聖品，漢醫張仲景金匱溫經湯以當歸爲主，外台千金諸方皆將當歸作婦科之無上良劑，蓋根據歧黃以來五千年我國歷代之臨床實績者也。

「佛慈當歸素」係選擇國產地道藥材當歸，應用眞空蒸餾器，依科學的方法，提精華以改良調製者，故其效力較諸舊式泡製之飲片丸散，及外國製之當歸精，確有殊勝之功能。

「佛慈當歸素」之醫治作用，專治婦人氣血虛弱，月經不調，（或前或後，或多或少，或逾月不至，或一月再至），停經閉經，唇口乾燥，宮冷不姙等症。

佛光牌改良國藥 佛慈當歸素 （每瓶大洋二元）（每料三瓶六元）

■各大藥房均有經售■

■贈送…各種藥理說明書函索卽奉

上海 佛慈大藥廠青島發行所 青島廣西路卄號 電話四九一二號

漢口中國銀行派員
天空飛來捉名妓
胡福翔挾妓捲款在蘇州拘獲

上海通訊：時報昨日所載漢口中國銀行職員胡福翔，因挾妓捲款，在蘇州拘獲，又時報所載漢口妓女月影因與是案有關，在滬被法巡捕房拿獲等情，此事內幕至爲複雜，玆經記者探得被拘之胡福翔，爲浙江餘姚人，年二十四，係上海某

中學畢業 生於民國十八年由親戚介紹，至漢口中國銀行出納股職員，其初薪水不大，迄今已有三年，月薪較初加增一倍，旋由出納股調入抵押部，一切外來帳款，均經胡手，詎胡入行辦事以來，常交一般劣友，公事畢後，卽外出狎遊，非飲酒狂賭，卽挾妓跳舞，以致

入不敷出 於是暗中挪用行內公款，於去年至今竟挪用萬元以上，自覺不能彌補，乃於十一月二十六日侵晨，復挪取行內公款數千，藏之皮箱中，潛出中行，逕赴飛機場，搭乘航空公司飛機逃滬，旣抵上海，遂寫信至漢口，給其在漢結識之妓女張素貞，促伊來滬，擬租屋同居作久長之計，張妓接函後，當卽來滬，與胡晤面，先往

杭州游玩 旋返滬，又往湖州，最後乃至蘇州，初住於蘇州飯店七號，後住大東旅社，而張則另開房間，並不同床，最後因棧房內開銷極大，乃託一名李正康者，在蘇覓屋兩間，結果租就小木梳巷七號樓房兩間，於廢歷十一月十五日遷入，紅木器具鋪床錦被，佈置

十分富麗 旋張素貞返漢，而漢口中行行長亦查悉胡之匿居處，於是拍急電至蘇州中行行長許德琳，許乃轉報公安局，將胡及覓屋之李正康及二房東申子庵等三人拘獲，經第三分局長加以審問，據胡供，因自己不好，用虧公款，現屆年關結帳，故乘機逃走，張素貞不過朋友，並非發生肉體關係，虧欠行中約一萬元，臨行時帶出四千八百元，除已用去及存在江蘇銀行洋一千元外，尙餘八十五元云云，李正康供，年四十二歲，係胡之傭人，二房東申子庵供，六十五歲，浙江人，子在上海

世界書局 任職結果中保出，胡李兩人押候究訊，至於昨日本埠法巡捕房在江安輪船上拘獲之妓女月影，則完全與胡案無關，因月影在漢爲妓，聲名藉甚，最近曾有上海某錢莊蘇姓之人，在漢與月結識，誓偕白首，蘇卽出資爲月影贖身，此種消息，忽被

漢口小報 界中某姓所悉，向月影索取津貼，言傳妓女跳出火坑之消息，月影不允，乃於日前從漢口乘坐江安輪船來滬，恨之者乃投匿名信於漢口中行，行長得信，遂趕派行員于永裕於前日搭飛機至南京，轉乘火車來滬，投報上海中行總行，又派兩人偕十按法巡捕房報告，請求協助，江安輪於昨午十二時抵埠，捕房人員卽

上輪查獲 在官艙一號經房間內將月影拘住，並另外夫婦一對，小孩當經帶入捕房，捕頭逐一詢問，月影供，十八歲，蘇州人，與胡案無關，請求詳查云云，時月影身穿黑呢皮領，短大衣，肉色襪，黑皮鞋，西式黑呢帽，面目清秀，說話流利，一對夫婦則供稱男名王志發，婦名王美英，小孩爲子，王向在江安船上爲茶房，因乃妻美英返滬，一時找不着房間，見一號官艙內有鋪二只，乃向月英商借云云，捕頭以該案須再詳查，諭令月英等大小四名，暫押捕房候核，至胡福翔此次捲款逃出外間傳有十九萬，其實正數目係一萬六千四百元云。

博愛醫院

治療科目 外科，皮膚花柳科，耳鼻咽喉科，內科；

治療時間 午前八點。午後八點 急病例外，往診隨請隨到，

病室清潔，設備完美，看護週到

院長 醫學士 飯田方亮

副院長 醫學士 張桐林

院址聊城路五十七號 電話三七零一

榮青工務所

正及其時

君有空地擬建房屋乎？君有市面乎？現時製圖，明春開工，則夏季出租，正及其時，本工務所有建築師，工程師，爲君設計，能於堅固，美觀，適用，經濟各方面，充分注意，使君滿意，如承委託，竭誠歡迎。

地址青島湖北路三十三號

本樓用新法美術雕製金銀裝飾用品 都數十百種 選料之精 雕刻之工 裝璜之雅 早已遠近馳名 花廳客堂 書齋臥室 應用者無不應有盡有 送喜禮壽禮 冬至禮尤屬精緻美觀 雅俗咸宜

青島膠州路 **天寶銀樓謹識** 電話貳貳四四

大華飯店

青島中山路 特別報名 門牌一三三號 電話三一八三

寒風搜搜時近冬令過去的熱悶全消精神爲之一振想諸君食量必大增本店爲諸君口福起見特聘著名廚司除按日精製大菜外自十五日起新添小吃部既便宜又美味房間佈置精潔衛生地點適宜高尙招待週到祈請各界士女盍與乎來

大菜部 每位 八角 一元 一元貳角 一元五角

新添小吃部 各種麵食 鷄鴨肉粥 饅頭春卷 各式小炒

膠濟鐵路車務處招商承保運輸貨物及倉庫存貨火險啓事

二十二年一月一日

本路現在青島大港濟南三站添設倉庫發行提貨單凡登行提貨單之貨物不論在運輸途中及寄存倉庫內均須由鐵路代保火險各保險行如願承保此項貨物者務須於二十日內至本路營業課接洽爲要

山東大戲院

時間 日場二點 夜場八點

價目 樓下五角 八角 一元 樓上六角

◀上海暨南劇社假座▶

著名男女優美演員三十餘人

■今日表演■

全部電影化時裝神史哀豔理義警世新劇

前部 珍珠塔

全部對白 全部歌唱 非常熱鬧 非常緊湊

福祿壽大戲院

THEATRE

鉅片「離恨天」之導演 却爾斯勃勒蘋又一心血結晶

時代化的暴露賽馬種種黑幕之有聲鉅片

五明星大顯身手豔膩緊張花諧兼備

賽場形色人心險惡黑幕重重 馬中形色

鞭影情絲

萬衆歡迎的大明星

克拉蓋勃爾最近得意傑作

◀米高梅公司偉大出品之一▶

第九百三十一期

目錄
素心到那兒去了　荒萌
母　石谷譯
民國廿二年二月五日

素心到那兒去了

荒萌

每當下午五點鐘以後從圖書館裏回家的時候，在路上一個人踽踽的走着，就想到了與我半年來一塊作伴的素心君。他以向是在××胡同的德華公寓住的，恰好與我一條路，差不多我們倆相伴着可以走出里半路以後，才分手。他是轉進××胡同，而我是直順着馬路就到了家。

所以雖然是三里路的樣子，因了有伴，不覺遠，也不覺得一日來讀書的疲倦，彼此老是很輕快的腳步，很愉悅的音調，談論着文學作品上有趣的人物，文學作家的趣事。是頗悠閑舒適的在馬路上走着，一點也不覺得的，就到了平素分手的地方，一些也不覺得的我一個人也到了家門。

差不多在暑假以前我們就如此的過着，

現在呢，秋天了！

五點鐘已近黃昏了，街燈在塵囂的馬路上黃橙橙的發亮了，行人覺得也少多了，我獨個兒，在馬路上，已變禿了的洋槐樹的邊道上走，感覺到秋意的蕭瑟，黃昏的悲哀，一日來讀書的疲勞，以及失了同件的惆悵。

知道素心君，人是老誠的，對書籍是食糧一般的搜求閱讀，他絕不會無故的間斷了他的讀書計劃，（這個計劃他同我長談過），可是，無論我如何不相信他絕不會間斷的事，但事實上，他不到圖書　已確有七八天了。

說起來我們倆個人的結識，迄今不過才半年，但因他的心懷坦白，率性率直，在我們只談過兩三次話以後，因為彼此有共同的愛好的原故，不多日子，就變得成了莫逆之交了。

所以每在夕陽西下，在歸途上我們兩個人大抵都是敍說着個人的遭遇，個人的生活，甚至也談到年青人常談的關於兩性的問題，彼此總是滔滔地，與高采烈的向對方傾誠的說着這些事。所以我們倆彼此是建着一層特殊的親密的朋友的關係。據他自己的申說：在這古老的土城裏，我是他唯一的摯友了。

因之每每他有什麼難題，常常提出來，叫我替他設法解決，我有什麼疑難也常常請教他，彼此的過從，即然很密切，他住的公寓我也常去，我家裏他也常來，差不多一天的工夫，除了睡眠，吃飯而外，老是在一塊兒的。

「可是現在他沒了，——不知到那兒去了，」

在最初沒見他的那天，記得是吹着秋風，街上的塵土陣陣的飛揚，黃了的樹葉只剎剎的落，人們都換上了夾衣。在早晨我到圖書館閱覽室裏去，坐在那兒看了半天雜誌，還沒見他到來。（在平素我們倆常是在一定的時間聚在那兒的），只等到十點鐘我才覺到有了意外了。當時我想他大概不小心，秋風感冒了他。時時我一個人兒眞無心看書了，於是馬上一口氣跑到他的公寓裏去問。

『夥計，劉先生在屋裏嗎？』在公寓門口遇見了個夥計，我這樣問。

『那個劉先生？』夥計驚訝的反問。

『劉素心——』我看夥計的神氣就知道有幾分不妙，

『呃……』

『已搬了三四天了！』

當我踽踽的再走回到圖書館裏的時候在一進門就遇見了那身材適中，大眼睛，說着一口杭州話的女館員，她向我點了點頭，笑了一笑走進辦公室裏去了。

當時我好像受了一個意外的激刺一樣，木雞一樣的站在那兒，發了一會楞，就慢慢的抬起腳步無精打采的走出圖書館的紅大門。

說起圖書館裏的女館員來話就長了，記得我初來這兒看書的時候，就驚訝這樣一個小圖書館竟有這麼多的女職員嗎？後來慢慢知道，有幾個是在東院裏的兒童閱覽室的職員，他們不過偶然集到一塊罷了，不過他們三四個湊在一塊，在借書櫃台裏只小聲小氣的談話，好像品評這些閱覽者的衣著，或文雅粗俗的容儀，他們有時也發笑，放低了聲兒偸的笑、這或是看着某人的衣服開着鈕扣，或是因了某人的面部上有一塊黑紫色的疤斑，顯得臉龐有些滑像兒，他們這羣討厭鬼不但發笑還在用手指劃着，本來屋內的空氣是靜肅的，被這種女子的吃吃的笑結震蕩了，閱覽者往往就抬起頭來，帶着討厭的氣色，向女館員們看上兩眼，就在兩眼中，在三四個女人的笑臉中，立刻有一個特別青年，大眼睛，穿着綫衣的女人，笑開的嘴裏露出了顆發光的金牙，在人眼前閃光，他那種笑底姿態，是彎了腰，忙掏出一條花紋的手帕掩到口上，然後再用嬌媚的眼睛，掃視一周注意他底人，低下了頭，紅了臉，說着一句『眞討厭！』的杭州白，就跑進書庫裏去了。

我到現在還記得，我的一次到圖書館就先認得了他。呵，多麼好地個印象。

那天我看的是一本克魯泡得金的俄國文學史，到下午閉門地時候，記得同我一塊交書地是一個穿着青色嗶嘰洋服底青年，帶着大眶的近視鏡，樣子看去不俗氣，狠有個青年藝術家的丰度，他交的書是一本俄國底名小說罪與罰。還記得我們一塊兒走出圖書館的紅大門，又一塊兒走到向北去底馬路上，彼此的距離老保持七八步底樣子，一會他走到我地前面，一會他又落到我地後面，落在後面底人，老在觀察對方地服裝，舉止，模樣，而來推測對方是個什麼樣底人。

當走到分手的岔口地時候，彼此底視線交互了一次，臉上都好像含着笑意。

第二天我們再遇見的時候，就談話了，認識了。

我還是按着原來的計劃仍看我昨日未完地文學史，而他仍是看那部罪與罰，恰好都坐到一張棹子上，最初彼此矜持着，都專心的讀着書，但，一小時以後，當我起身到院子裏來散步的時候，他也跟着我走出來了。

是故都的晚春天氣，暖和的太陽，暖和的南風，院裏兩株海棠，將要敗落的花，正在嘆息着這將老去的春光，呈着淡紅色的殘狀，使我凝站在花前一時沈於傷春的情調中。

背後忽然來了招呼我的聲音，一隻手輕輕底拍在了我的左肩上。我回過頭去就見到在面前的人，正是我底同樣地青年人。

『你貴姓？』是江蘇口音，說話是口裏露出一排白的牙齒，清秀的臉上兩道清的秀眉毛，笑容可掬地這樣客氣底問我。

『姓吳。』我含笑地答。

『名字哩？』

『未成，』——『您貴姓。』

『我叫劉素心』一个乾脆地回答，一个笑顏。

這樣我們倆開始問起　彼此的籍貫，現在的住處，所喜歡讀地書，作家的名字，以及現在國內出版界的情況，最後他問我住那个學校，我搖了搖頭，他隨着也笑了，原來我們倆都是不喜住學校的人，他後來，還向我申訴努力文學的人不必一定去住什麼北大的文科，他說流浪漢的高爾基，就是我們的好模範，只需主觀的努力，不需要入什麼大學的，他說話時兩隻眼睛注視着我，誠摯的熱情，我是知到了，他的見地也很以為然當時我只笑着點頭唯唯。

這時院裏忽然有緊促的皮鞋聲，從閱覽室的後院裏走來，當我們抬起頭來望過去地時候，那位閃光金牙底女人向我們笑了一下，斜睨的眼色一直叫我都訝然笑的出聲來，她才轉頭走了。

（未完）

母

——此篇係父，母，子，三部作中一——

岡田三郎作　石谷譯　（續）

從幼小的時候，同母親共過艱難的五作，三吉向他問普通科畢業後的方針、某一時他曾這樣答。然而到了他將近畢業的時候，他却又說願意升學高級的商科。在北海道的父親已經把五作繼續求學的事託付三吉了，像他希望底一樣升學到高級商科去了。

在床之間的書架上，驟然赤色地書籍增多起來，每夜照常有五六個學生跑來一直到深夜，討論，哄笑，激昂的辯論母親在隔壁和宏並排着床睡，母親睡不着的時侯，便傾聽着他們地談話，但對於他們談底什麼意思却一點也不明白、然而總覺得彷彿是什麼重大的事情。並且雖說是粗暴的，但直覺了那事情地內部似乎是祕而不可宣的，母親完全被一種恐怖不安的情緒所包圍了。

在他們的談話中，有時談到棨子的母校，其中只有一句「裁縫」的話母親十分明白，裁縫就是關於女學校縫袵的事，雖說這樣，但男學生為什麼談些女學校的事情和裁縫的事呢？這在母親終是不可解的。大家散去之後，母親下床走過來，在給五作鋪床時，母親怯生生的問了

「你們每晚很遲的談些甚麼呢？」

五作一時不知所答，木然的立定瞧着母親。

「我們研究歷史！」

「關於女學校的事，裁縫的事，你們連這些也都研究着麼？」

五作驚愕得睜大了眼睛，但立刻注意到「裁縫」「細胞」——裁縫細胞音同——這個名詞上，便輕快的笑了。

—未完—

雙妹生髮油

功能潔髮　保血潤皮
常用此油　芬芳撲鼻

雙妹老牌雪花膏

香滑不膩　潤澤不燥
居家常用　旅行必用

雙妹老牌茉莉霜

臨妝使用　客貌嬌豔
不怕皮粗　常用更好

雙妹老牌潤容膏

面皮皺裂　常用此膏
肌膚潤滑　能使悅快

雙妹老牌香蜜水

秋冬將屆　手足爆裂
搽此蜜水　自然潤澤

本公司新出品千日香豔髮膠水西子玫瑰香等多種其氣味清香馥郁實駕於市上各香水之上摩登士女請常購用方知言之不謬也

濟南廣生行啓

總代理 泰昌厚號
膠州路電話三二一六六

青島濟院廣告

人民之痛苦莫甚於疾病身體之幸福莫大於健康若欲解決此問題惟醫藥是賴本院自開診以來本慈善之宗旨應社會之需要設備力求完美收費務以低廉用最新療法以解除民衆之痛苦搜集各種新藥以取族健康庶可免東亞病夫之譏而達強國強種之目的其以為留心民生者所贊許耶倘祈諸君早日就診請勿自誤

診例列後

主治科目　內科　外科　皮膚花柳科　眼科　耳鼻咽喉科　產婦科　小兒科

診病時間　每日自上午九時至下午四時急症出診不限時間　另有詳章

住院　產科　注射　戒煙

特聘女醫士出門或住院接產

六零六九一四及各種新藥針

本院用最新滋補戒煙注射藥戒除鴉片嗎啡海羅印白丸等癮三日斷癮五日除根保無痛苦

瘰癧黑死病（卽小兒大肚脾）婦女血熱不孕等症

包治

門診掛號大洋一元　出診掛號大洋五元　夜間加倍

診費

院長孫會津醫師　黃祝三　張達三　女醫李金梅

院址熱河路五十八四　電話四七九一號

特為患烟癮者介紹戒除最速之院

鴉片之流毒中國百有餘年凡被其麻醉者輕則敗家毀身重則弱種斬嗣豈有癮之人俱甘沈迷於黑籍而不思脫離也實因市上通行戒煙藥品除仍用麻醉藥頂癮逐日減少其數量外更無消滅其毒根復同其原神之效力是以戒煙者雖忍痛斷吸免遨月日一旦遇有疾病或受刺激偶藉鴉片以消其苦悶誰知連吸二三則烟癮如故奚茲有孫醫師會津黃醫師祝三現最所滋補戒烟注射藥三日即可斷癮五日完全除根最可佩者不但時間迅遂而且痛苦全無同人等有鑒及此請其設立醫院以期廣濟黑籍諸君出海而登健康現擇定院址青島市熱河路五十八設立溥濟醫院望有癮患諸君迅速戒除幸無失此良機並將該藥功効略舉數端以備參閱

一凡吸食鴉片海羅印白丸或嗎啡針等藥品成癮者皆能於三五日內斷癮除根既無他病更無痛苦

一凡吸食毒品之人血色紫暗面色青黃注射此藥三日後血色即變鮮紅而色即變紅潤

一凡吸食毒品之婦人月經不調或經閉兼有白帶者注射此藥戒除後立即經調而白帶止

介紹人
宋雨亭　張玉田　于維廷　魯少田　馬文軒
毛子梁　紀毅臣　王鳳岐　曹雨臣　王世卿
劉承九　梁蓋臣　萬子玉　□漢卿　丁春如
王宜忱　孫潤泉　宮博之　宋輔臣　楊堂恕

武下房產公司

抵押放款　不動房產　有號電話
短期抵押　利息低廉　手續捷便
辦理週到　轉辦買賣　房產土地
有號電話　過戶登記　讓租房屋
領租房屋　如蒙光顧　無任歡迎

曲阜路十九號　五〇一八號

濟青產科醫院

主治科目　內外科　眼科　小兒科　婦人科　產科

本院特備病室多間寬大整潔光綫充足空氣流通看護週到取費低廉專供產婦及養病之用並可遂時入院手續簡單
出外接生不分晝夜遂請遂到

女醫師兼院長 李遇洗泉
院址青島遼甯路泰山路轉角
借用電話二〇一五號　二〇二八號

蕭治北律師啓事

本律師受任青島華德打字機器兼文具行及經理譚一雪之常年法律顧問如有侵害該行並譚君財產名譽及一切法益者本律師當依法盡保護之責特此登報聲明

事務所禹城路新八號

萬寶銀樓　北平路

欲辦十足赤金加色紋銀時樣首飾真珠寶石製法玲瓏各式器具請至北平路萬寶銀樓

電話二七七八號

補力多

純凈及含幾怪

純凈補力多　裨益營養　調理氣機　改良體質　促進治療

含幾怪補力多　療肺治咳　順氣祛痰　癆傷衰弱　均有特效

上海九福公司發行　各大藥房均有出售

百齡機

補力面面俱到

男子服百齡機　補血生精　奇效立見

女子服百齡機　調經補血　維持康健

老人服百齡機　氣血兼補　心腎交暢

幼童服百齡機　聰明益智　助長發育

上海白克路九福公司發行

大瓶二元小瓶一元　各大藥房均有出售